

Gemeinde *Nachrichten*

40. Jahrgang | Ausgabe Nr. 2 | Juni 2011 | www.geroldswil.ch



*Einladung zur
Informationsveranstaltung
27. Juni 2011*

Polizei | Seite 18

Grillzeit | Seite 21

Schlans fusioniert | Seite 23

Adieu Glanzi | Seite 55

«Liebe Geroldswilerinnen, liebe Geroldswiler»

Ist Ihnen das Titelbild vertraut?

Etwas kommt Ihnen anders vor? – Ja, Sie haben recht, das Dach ist viel grösser geworden. Der Grill- und Spielplatz im Moos, oberhalb des Reservoirs, ist rundum erneuert, das Dach bietet nun noch mehr Schutz vor Regen – und auch vor zu viel Sonnenschein.

Der Platz wird rege benutzt – gerade kürzlich, anlässlich des Tags des Waldes. Viele Menschen folgten der Einladung der Gemeinde, um sich über die Waldbewohner von Fachleuten kompetent und umfassend orientieren zu lassen.

Gewichtige Veränderungen stehen an: Unsere Patengemeinde Schlans fusioniert mit Trun, die Spitex hat eine neue Leistungsvereinbarung mit den Gemeinden rechts der Limmat unterzeichnet, im Zentrum Geroldswil wird geplant und mit einer Informationsveranstaltung werden die Einwohner über diese Zukunftsperspektiven orientiert, neue Mitarbeiter im Sozialamt und bei der Gemeindepolizei haben ihre Arbeit aufgenommen – wir müssen aber leider auch sagen: «Adieu Denise, adieu Glanzi».

Diese Aufzählung der Beiträge und Berichte ist beileibe nicht abschliessend, sind da doch die Vereins-Neuigkeiten, die Angebote für Senioren, die Gewerbe-News und das 1. August-Programm, nicht zu vergessen die Inserenten, deren Engagement ich herzlich verdanken möchte. Sie tragen zu einem farbigen, informativen Magazin bei – und Ihnen, liebe Leserin, lieber Leser, danke ich für die Berücksichtigung unserer Inserenten bei Ihrem nächsten Einkauf. Sie tragen so viel zu einem intakten Dorfleben bei und im Zeichen der Energiedebatte sind kurze Wege eine sehr wichtige Sparmöglichkeit. Pflegen wir unser einheimisches Gewerbe gut – es lohnt sich für uns alle!



A handwritten signature in black ink, which appears to read 'U. Hofstetter'.

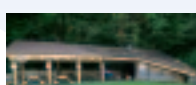
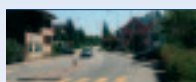
Ihre Ursula Hofstetter
Gemeindepäsidentin



Inhaltsverzeichnis

GEROLDSWILER GEMEINDENACHRICHTEN

Juni 2011 | erscheint 4-mal jährlich | www.geroldswil.ch



Gemeinde Nachrichten	Einladung zur öffentlichen Informationsveranstaltung	5
	Bundesfeier 1. August 2011	5
	Änderungen Fernseh- und Radioprogramme	6
	Neue Mitarbeiterin	7
	Volljährigkeit / Easy-Abstimmigbüechli	7
	Tag des Waldes	9
	Rechnungsabschluss	11
	Was tut der Bademeister	13
	Gesucht / Feuerbrand	15
	Bauarbeiten an der Mutschellenstrasse	17
	Polizei	18 / 19
	Feuerwehr Zweckverband	20 / 21
	Schlans fusioniert	23
Bibliothek Nachrichten	News aus der Bibliothek / Café Littéraire	24 / 25
Kirchen Nachrichten	Veranstaltungen der kath. Pfarrei St. Johannes Geroldswil	26
	Veranstaltungen der reformierten Kirchgemeinde Weiningen	27
Familien Nachrichten	Mikado – Ferienspass mit Circus Balloni	29
Senioren Nachrichten	Nordic-Walking-Kurs	30
	Seniorenrat Oetwil – Geroldswil / Fahrweid	31
SPKTRUM Nachrichten	Neues an der Limmattaler KulturParty	32 – 35
Vereins Nachrichten	Konzert von Männerchor Turicum Post	37
	Turnverein Oetwil-Geroldswil	38 – 41
	Spitex rechtes Limmattal	42
	Kreismusik Limmattal	43
	Tennisclub Geroldswil	45
	FC Oetwil-Geroldswil – FC News	46 – 49
	Natur- und Vogelschutzverein Limmattal rechtes Ufer	50
Gewerbe Nachrichten	Praxisübernahme	51
	Elektro Stüssi im Generationenwechsel	52
	Die Hostellerie als Gastgeber	53
	Erntekalender	54
	Adieu Glanzi	55
	Unser Gewerbe stellt sich vor	57 / 58
Informations Nachrichten	Behörden und Institutionen, Wichtige Telefonnummern	59

Redaktion ursula.hofstetter@gmx.ch

Gemeindeschreiber Beat Meier

Druckvorstufe & Gestaltung bomotion ag,
Rebackerstrasse 34, 8955 Oetwil a.d.L.

Druck Offsetdruck Goetz AG
Steinhaldenstr. 22, 8954 Geroldswil

Inserate-Preise auf Seite 58



Schenken Sie Freude und Genuss

Vewöhnen Sie Ihre Familie,
Freunde und Bekannten mit
einem Geschenk aus unseren
Solenostrom Produkte

Angebot:

- Italienische Weine
- Olivenöl Extra Vergine
- Aceto Balsamico
- Antipasti
- Geschenkkarton/körbe für Privat & Firmen



Postfach 251
8954 Geroldswil
www.solenostrom.ch
info@solenostrom.ch
Tel: 079 901 98 22
 Kostenloser Lieferservice
 für Geroldswiler
 (da Firmensitz und
 Wohnadresse in Geroldswil)

26 Jahre

Garage Balzer



Offizielle Renault-Vertretung
 Verkauf – Service – Reparaturen

Spezialwerkstätte für Stossdämpfer
 und Lenkgeometrie

Öffentliche Waschanlage – Show Room



RENAULT

Chrummacherstr. 5
 8954 Geroldswil
 Tel. 044 749 30 50
 Fax 044 775 77 65
 ewald.balzer@garage-balzer.ch
 www.garage-balzer.ch

FRAPOLLI

**«Gusto
& Emozioni»**

**«Master
of Pizza»**

**«Art of
Catering»**

«momenti di
passione...»



FRAPOLLI
 SOMMERAU-TICINO
 HOTEL RESTAURANTS
 CATERING

Telefon 044 745 41 41
 www.sommerau-ticino.ch



Reto Müller
 Versicherungs- und
 Vorsorgeberater

**Unverhofft kommt oft. Wir sind
 immer für Sie da.**

Die Mobiliar
 Versicherungen & Vorsorge

Generalagentur Limmattal, Stephan Egli
 Kirchplatz, 8953 Dietikon
 Telefon 044 744 70 77, Telefax 044 744 70 79
 limmattal@mobi.ch, www.mobilimmattal.ch

Einladung zur öffentlichen Informationsveranstaltung

Montag, 27. Juni 2011, 19.30 Uhr,
im Gemeindesaal der Hostellerie

Im Zusammenhang mit dem Ausbau der Nationalstrasse (3. Gubriströhre) müssen auf dem umliegenden Strassennetz flankierende Massnahmen ergriffen werden, um dem Schleich- und Ausweichverkehr zu begegnen.

Die Volkswirtschaftsdirektion Kanton Zürich hat eine Planungsstudie für die Limmatalstrasse in Auftrag gegeben. Dies wurde zum Anlass genommen, gleichzeitig die Verkehrssituation im Zentrum (Gemeindehaus-/ Huebwiesenstrasse) zu überprüfen und eine ergänzende Zentrumsstudie auszuarbeiten.

Der Gemeinderat stellt der Bevölkerung, zusammen mit den Kantonsvertretern der Volkswirtschafts- und Baudirektion, diese zwei Studien vor.

Nutzen Sie die Gelegenheit, die Veränderungen aus erster Hand zu erfahren.



Bundesfeier 1. August 2011

Mit dem traditionellen 1. August-Apéro begrüsst der Gemeinderat Geroldswil ab 17.30 Uhr alle Einwohnerinnen und Einwohner im Sport- und Naherholungszentrum Werd zur diesjährigen Bundesfeier.

Die Festansprache zum Thema «Image und Chancen der Schweiz im globalen Umfeld auf Halbmast?» hält National- und Europarätin Doris Fiala (FDP).

Im Anschluss an den offiziellen Festakt sorgt das Duo Bruno Keiser und Marcel Schlapp – oder besser bekannt als «die Entertainer» – für musikalische Unterhaltung und gemütliches Beisammen.

Nationalrätin Doris Fiala

Auch für das leibliche Wohl wird gesorgt. Die Gemeinde offeriert im Festzelt allen Gästen eine Wurst vom Grill mit Brot, serviert vom Fussballclub Oetwil-Geroldswil.

Wir freuen uns auf Sie!



die Entertainer



Änderungen Fernseh- und Radioprogramme per 25. Mai 2011:

Aufgrund der steigenden Anforderungen an die benötigten Bandbreiten für Internet und digitale Fernseh/Radioprogramme waren verschiedene Anpassungen nötig. Seit dem 25. Mai 2011 sind 10 analoge Fernsehprogramme nur noch digital zu empfangen, 4 analoge Fernsehprogramme wurden auf neue Frequenzen umgeschaltet und 20 neue Fernseh- und Radioprogramme im digitalen Grundangebot eingeführt. Zusätzlich ergänzen 5 neue Fernsehprogramme sowie das neu aufgeschaltete Paket «Kids» unser Pay-TV Angebot.

Wir empfehlen Ihnen einen digitalen Sendersuchlauf auszuführen. Personen, welche an den neuen Programmen nicht interessiert sind, müssen keinen Senderdurchlauf vornehmen. Zusätzlich empfehlen wir Ihnen, die Frequenzen der betroffenen analogen Programme einzustellen.

Im Paket Turkey 1 müssen bei zwei Sendern Änderungen vorgenommen werden: Fox Türk ist nicht mehr empfangbar und wird deshalb durch den Sender Kanal 7 Avrupa ersetzt. Der Sender Kanal D Fun hat seinen Namen geändert und heisst neu Euro D Fun. Neu sind der Kanal 7 und Euro D Fun frei empfangbar.

Total empfangbare Programme bei Telan

49	TV Sender Analog
46	Radio Sender Analog
159	freie Digital TV Programme
142	freie Digital Radio Programme
10	freie HD-Programme
53	Pay-TV Digital Programme
17	Teleclub Programme

Die aktuelle Senderliste erhalten Sie auf unserer Website www.telan.ch oder sie kann angefordert werden.

Weitere Auskünfte erhalten Sie unter:

Tel.: 044 405 29 97 / Fax 044 405 29 98 oder
technik@telan.ch
Postfach 261
8954 Geroldswil
www.telan.ch
Admin.: info@telan.ch
Technik: technik@telan.ch



Postfach 261
8954 Geroldswil
www.telan.ch
Admin.: info@telan.ch
Technik: technik@telan.ch

BÄREN CUCINA
MEDITERRANEA
Bahnhofplatz 5 | 8953 Dietikon | Tel. 044 740 80 00 | info@baerendietikon.ch | <http://www.baerendietikon.ch>



Antipasti – Paste – Carne – Pesce – Dolci

„....also nid vergässe, jetzt göhn mir in Bäre
bim Gianni go ässe!“

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Gianni Cerqui und Team

www.baerendietikon.ch – Tel. 044 740 80 00

Neue Mitarbeiterin

**Name**
Vorname

Hobbies
Arbeitsstelle
Beruflicher Werdegang

Bopp
Yvonne

Halbmarathon, Literatur, Fremde Länder und Kulturen
Sozialarbeiterin, Abteilung Soziales
• Dreijährige Lehre als Kauffrau mit eidg. FA
• Reiseleiterausbildung
• HR-Fachfrau mit eidg. FA
• Lehrmeisterkurs
• Nachdiplomstudiengang «Psychologische Kompetenzen für Gesprächsführung und Beratung»

Praxis: diverse Branchen, seit 1994 im HR-Bereich

Auf was freuen Sie sich am meisten?

Kontakt zu Mitmenschen ist für mich wichtig und ich gehe gerne und offen auf Menschen zu. Ich freue mich sehr, das Team der Abteilung Soziales tatkräftig unterstützen zu dürfen. Neben administrativen Arbeiten und der Betreuung der Klienten gebe ich gerne meine positiven Erfahrungen weiter und freue mich, für sie einfach da zu sein.

Volljährigkeit: Erwachsen – und was nun? Jungbürgerfeier!

Sind Sie im laufenden Jahr Volljährig geworden oder werden es demnächst und haben damit das Stimm- und Wahlrecht in der Schweiz erhalten?

In diesem Fall freuen wir uns, Sie am 26. August 2011 zur Jungbürgerfeier einzuladen.

Die Einladung mit Programm werden wir Ihnen im Juli per Post zustellen.

Wir freuen uns auf einen geselligen Abend mit Ihnen!



Easy-Abstimmigsbüechli – verständlich, klar und neutral

Die Stimmbeteiligung von Jugendlichen oder jungen Erwachsenen ist erfahrungsgemäss sehr tief. Dies ist unter anderem auf die schwierig zu lesenden, schwer verständlichen und komplizierten Erläuterungen der Abstimmungsunterlagen zurückzuführen. Ab kommenden Herbst erhalten deshalb alle Einwohner zwischen 18 und 25 Jahren das Easy-Abstimmigsbüechli per Post.

Das «Easy-Abstimmigsbüechli» ist ein Heft, welches jungen Leuten auf jugendgerechte, kurze, verständliche und vor allem auf neutrale Weise die Themen von eidgenössischen und kantonalen Abstimmungen näher bringt. Die Broschüre soll Jugendlichen bei aktuellen Wahlen und Abstimmungen die Vorlagen näher bringen und sie ermuntern ihre Möglichkeit zur Urne zu gehen, auch wirklich zu nutzen.





Autocenter Limmattal B. Strebel AG

Grindlenstrasse 2
8954 Geroldswil

Telefon 044 749 27 27
Telefax 044 749 27 20
E-Mail info@autocenterlimmattal.ch
www.autocenterlimmattal.ch

Lernberatung und Lerncoaching Entwicklungsförderung NDT/INPP **Neu!** Johansen Hörtraining IAS

Bei Legasthenie, Rechenschwäche
AD(H)S, Lern- und Wahrnehmungsschwierigkeiten
Allgemeinen Entwicklungsverzögerungen

Informationen zu den Förderprogrammen unter:
www.inpp.ch oder www.inpp.de
www.hoertraining-ias.de



**Lernpraxis
Lernwiese-Lernweise
Steinhaldenstrasse 8
8954 Geroldswil 044 748 33 16
www.lernwiese-lernweise.ch**

ZAHNARZTPRAXIS DR. MIHAIL

Huebriesenstrasse 1, Ärztehaus - 8954 Geroldswil • www.zahnarztpraxis-dr-mihail.ch



- Notfall
- Dentalhygiene
- Prophylaxe - Zahnvorsorge
- Bleaching - Zahnaufhellung
- Ästhetische Restaurationen mit:
Vollkeramikronen
Keramikfüllungen (Inlays),
Keramischen Verblendschalen (Veneers)
- Moderne prothetische Vollsaniierungen • Kieferchirurgie-Weisheitszahnentfernung
- Paradontalchirurgie - Knochenaufbau • Implantologie • Computergesteuerte 3D Chirurgie



**Unser Motto: Qualität zum fairen Preis
Wir Röntgen Digital = Strahlenreduziert
Keine Sanierung ohne unseren Vorschlag**

**Tel. 044 748 10 70 • Fax 044 748 12 25
Mo. - Sa. 08:00 - 20:00 Uhr**



Förster, Wildhüter, Pilzspezialisten und Ornithologen als Sprachrohr unseres Waldes

Das Jahr 2011 wurde von der UNO zum Jahr des Waldes erkoren, weshalb die Gemeinde Geroldswil am 28. Mai 2011 den Tag des Waldes im Moos durchführte.

Die beiden Pilzkontrolleure Andreas Preuss und Eveline Autenrieth informierten an ihrem Stand, weshalb es so wichtig ist, dass die Pilzschutzverordnung eingehalten wird. August Hersche, Ornithologe vom Natur- und Vogelschutzverein Limmattal rechtes Ufer, brachte den Kleinen und Grossen die Artenvielfalt anhand von ausgestopften Ausstellungsobjekten näher.

Auf der einstündigen Reise durch unseren Wald zeigte das Förster-Duo Walter Moser und Martin Peter der Bevölkerung, welche heimischen Wildarten es hier gibt und dass sich Dachs und Fuchs einen gemeinsamen Bau teilen. Der Hund Cliff durfte vorführen, wie er im Wald schwer verletzte oder tote Tiere bergen kann.

Die Geroldswilerinnen und Geroldswiler konnten anschliessend eine offerierte Bratwurst und ein kühles Glas Riesling geniessen. Gleichzeitig wurde die neue um 40m² vergrösserte Dachfläche eingeweiht, die den zahlreichen Besuchern an diesem herrlich warmen Frühlingstag einen Platz am Schatten bot.





Bei Qualidata finden Sie Ihre **Copiloten**, die Sie auf Ihrem betriebswirtschaftlichen Kurs zielsicher durch alle Finanz-, Rechts- und Steuer-Hindernisse navigieren. Entdecken Sie uns als motivierte und kundenorientierte Crew, die alles daran setzt, Ihre Ansprüche zu übertreffen. Besuchen Sie uns - auch ohne Voranmeldung; wir sind gerne für Sie da!

Ihre Copiloten für Finanz-, Rechts- und Steuerfragen.

Qualidata Treuhand AG

Zürcherstrasse 42

8103 Unterengstringen

Telefon: +41 44 749 55 55

Fax: +41 44 749 55 00

Mail: info@qualidata.ch

www.qualidata.ch



**Nehmen Sie uns
ruhig unter
die Lupe!**

die gute Wahl - rational !

rfd rational küchen ag - Bohnäckerstr.1 - 8955 Oetwil a.d. Limmat

Tel. 044 / 748 32 42 - www.rfd-rational-kuechen.ch

Guter Rechnungsabschluss

Die Jahresrechnung 2010 der politischen Gemeinde Geroldswil schliesst bei einem Gesamtaufwand von rund 18.5 Millionen Franken und einem Ertragsüberschuss in der Höhe von rund Fr. 1.3 Millionen Franken ab. **Im Vergleich mit dem Budget wurde ein um rund 2.1 Millionen Franken besseres Resultat erzielt.** Rund die Hälfte davon ist auf höhere Steuererträge zurückzuführen, nämlich ca. Fr. 833'000 ordentliche Gemeindesteuern und ca. Fr. 250'000 Grundstückgewinnsteuern. Die höheren Gemeindesteuererträge lassen sich mit der rascheren Erholung aus der Finanzkrise und der allgemein verbesserten wirtschaftlichen Situation begründen.

Die Subvention der GVZ in der Höhe von Fr. 296'000 an die im Vorjahr in den Zentrumsliegenschaften notwendig gewordenen Brandschutzmassnahmen, sowie ein höherer Nettoertrag beim Kapitaldienst von über Fr. 100'000 trugen ebenfalls zum guten Rechnungsabschluss bei. Auch Minderaufwendungen in der Höhe von insgesamt rund Fr. 800'000 haben sich positiv auf das gute Ergebnis ausgewirkt. So sind beispielsweise Fr. 200'000 weniger Betriebs- und Unterhaltskosten für die Gemeindeligenschaften, Fr. 158'000 geringere Beiträge an diverse Zweckverbände, Fr. 100'000 Minderleistungen für Zusatzleistungen zur AHV/IV, Fr. 180'000 geringere Sozialhilfeleistungen, Fr. 112'000 reduzierter Unterhaltsaufwand für die Gemeindestrassen und letztlich Fr. 56'000 weniger Abschreibungen als Folge der geringeren Nettoinvestitionen angefallen. Mehraufwendungen in der Höhe von Fr. 216'000 sind einzig für massiv höhere Sockelbeitragszahlungen an Spitäler zu verzeichnen.

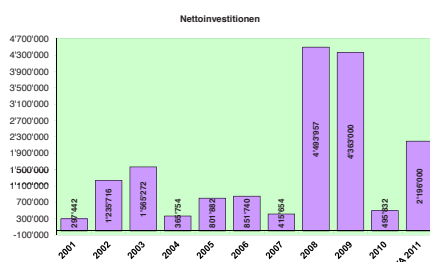
Nach den investitionsstarken Jahren 2008 und 2009 wurde im vergangenen Jahr mit Fr. 495'000 Nettoinvestitionen die Verwaltungsrechnung etwas weniger stark belastet. Insgesamt Fr. 278'000 entfielen auf Investitionskostenanteile an verschiedene Zweckverbände (Feuerwehr, Seniorenzentrum, Spital Limmattal), weitere Fr. 125'000 wurden in allgemeine Infrastrukturanlagen investiert und Fr. 92'000 Investitionen betrafen die gebührenfinanzierten Werke Wasser und Abwasser.

Wegen der überdurchschnittlich hohen Investitionen nahm die Verschuldung in den Jahren 2008 und 2009 massiv zu. Der aus dem Rechnungsabschluss 2010 resultierende Finanzierungüberschuss in der Höhe von rund 3 Millionen Franken wird für den Schuldenabbau verwendet.

Trotz des guten Rechnungsabschlusses bleibt die Finanzlage angespannt. Mittelfristig stehen hohe Investitionen für den Ausbau und für die Werterhaltung unserer Infrastrukturanlagen an. Dazu gehören die flankierenden Massnahmen im Zusammenhang mit dem Ausbau des Gubristtunnels, die zweite Sanierungsetappe im Hallenbade bis hin zur Sanierung oder zum Ausbau des Seniorenzentrums in Weiningen. Negativ auf die Gemeindefinanzen wird sich auch das neue Finanzausgleichsgesetz auswirken. Demnach muss die Gemeinde Geroldswil künftig sechsstellige Beiträge in den Finanzausgleich leisten. Der geplante Ausgleich der «Kalten Progression» wird in den nächsten Jahren Mindererträge bei den Gemeindesteuern von einigen 100'000 Franken zur Folge haben. Noch nicht genau lassen sich die finanziellen Auswirkungen der neuen Spital- und Pflegefinanzierung auf die Gemeindefinanzen ausmachen.

Nicht auszudenken, wenn künftig die Bestrebungen zur Abschaffung der Grundstückgewinnsteuer vom Souverän unterstützt würde. Das würde für Geroldswil Ertragsausfälle von durchschnittlich rund einer Million Franken pro Jahr bedeuten. Ertragsausfälle, welche aus heutiger Sicht vermutlich nur durch Erhöhung des Steuerfusses und/oder durch massiven Leistungsabbau kompensiert werden müsste. Noch aber ist es nicht soweit...

Die Gemeinde Geroldswil erfreut sich einer gesunden Finanzlage und weist ein beachtliches Nettovermögen aus. Der Gemeinderat ist bestrebt und setzt alles daran, die Finanzen weiterhin «im Griff» zu haben. Gleichzeitig wollen wir eine in jeder Beziehung attraktive Wohngemeinde bleiben. Ob für jung oder alt, Geroldswil bietet allen etwas... und das ist nicht gerade wenig.



WIRF DEINE ABFÄLLE NICHT ACHTLOS WEG. LITTERING RÄCHT SICH IRGENDWANN.

Littering ist das achtlose Wegwerfen von Abfällen und gefährdet die Umwelt. Bitte entsorge sie deshalb sachgerecht. Deine IGSU Interessengemeinschaft für eine saubere Umwelt und mehr Lebensqualität. www.igsu.ch



Wollten Sie schon immer wissen was unser Badmeister-Team tut?

Die Badmeister/-innen überwachen den Badebetrieb und die technischen Anlagen. Sie sind u.a. für die Sicherheit, Ordnung und Sauberkeit im Hallenbadareal verantwortlich.

Sicherheit / Aufsicht

- Betreuung der Badegäste
- Leistung von Erster Hilfe bei Unfällen (Wasser-Rettung/Reanimation)
- Schlichten bei Konfliktsituationen
- Einhalten der Badeordnung
- Schwimmstil-Beratung

Technik

- Überwachen und kontrollieren der Wasserqualität, der Wasseraufbereitung sowie der Lüftungs- und Heizungsanlage
- Wartung und Unterhalt der technischen Anlagen, Behebung von Mängeln
- Bei Problemen und Störungen zuständige Firma aufbieten
- Einhalten der Suva-Vorschriften und SIA-Normen
- Bestellung von Material, wie z.B. Chlorgranulat (Calciumhypochlorit) und Schwefelsäure
- Tages- und Monatsablesungen (Kontrolle) festhalten

Reinigung

- Die Reinigung der Schwimmhalle, des Sauna- und Solariumbereichs, der WC- und Duschanlagen sowie der Garderoben (Tages-Wochenreinigung) wird vom Badmeister-Team selbst ausgeführt. Sie wird jeweils von Montag – Freitag, ausserhalb der Öffnungszeiten, von 6 – 8 Uhr und von 21 – 23 Uhr, an den Wochenenden von 9 – 10 Uhr und von 17.30 – 19.00 Uhr, erledigt. Diverse Reinigungsarbeiten werden auch während dem Badebetrieb erledigt oder es werden Sonderschichten eingelegt.
- Bestellung von Reinigungsmittel und / -material

Kasse

- Verkauf von Einzeleintritten und diversen Abos für Hallenbad, Sauna und Solarium
- Terminvereinbarungen für die Massage
- Führen der Eintritts-Statistik
- Weiterleiten von Kursanmeldungen und Schwimmunterrichts-Absenzen
- Verkauf und Vermietung diverser Badeshop-Artikel, wie z.B. Badehosen, Schwimmbrillen, Badekappen, etc.

Das Erstellen der Tagesabrechnungen und der Einkauf der Badeshop-Artikel wird durch das Kassenpersonal erledigt.

Arbeitszeiten

Die Arbeitszeit wird in einen Zweischicht-Betrieb aufgeteilt:

Frühdienst:	06.00 – 15.00 Uhr
Spätdienst:	14.30 – 23.00 Uhr



Maya Werder
(Chefbadmeisterin)



Bruno Feldmann



Christian Hartmann



Nicole Baumann



auratel
telecom ag

Ihr Partner für massgeschneiderte
Kommunikationslösungen



aurateldirect.ch
für elektronische Lifestyleprodukte



swisscom
Partner



Jenny Wulf
Beratung + Verkauf

Auratel Telecom AG Tel. 044 735 19 00
Steinhaldenstrasse 8 Fax 044 735 19 05
8954 Geroldswil info@auratel.ch

www.auratel.ch
Öffnungszeiten
Mo-Fr. 09.00-18.00 Uhr



**Heizöl ganz einfach
online bestellen**



www.migrol.ch



Profitieren mit der Private Card

**Auf Monatsrechnung tanken und einkaufen -
und automatisch CUMULUS-Punkte sammeln.**

Informieren Sie sich über die vielen Vorteile
der Migrol Private Card bei Ihrer Migrol Station
oder im Internet.



GESUCHT! Vormundschaftliche MandatsträgerInnen

Das schweizerische Zivilgesetzbuch (ZGB) sieht vor, dass bei Verlust oder Einschränkung der Handlungs- oder der Urteilsfähigkeit vormundschaftliche Massnahmen errichtet werden und diese auch durch private MandatsträgerInnen geführt werden.

Solche Massnahmen, wie zum Beispiel eine Beistandschaft oder eine Vormundschaft, werden auf eigenes Begehren oder durch Amtspersonen (Verwaltungspersonen, Ärzten, Psychiater, etc.) sowie Angehörigen bei der Vormundschaftsbehörde beantragt. Erst nach intensiven Abklärungen und Anhörungen der Beteiligten wird eine vormundschaftliche Massnahme angeordnet.

Die Massnahmen werden im Zusammenwirken zwischen der hilfsbedürftigen Person und dem Mandatsträger (Beiständin / Vormund / Beirätin) umgesetzt. MandatsträgerInnen sind je nach Massnahme persönlicher Berater, Verwalter der persönlichen Finanz- und Vermögenswerte, Rechtsvertreter oder alles in einem.

Die Mandatsträger werden durch den Abteilungsleiter Soziales in der Fallführung beraten und es wird ein eintägiger Ausbildungskurs für MandatsträgerInnen angeboten.

Die Gemeindeverwaltung sucht laufend vormundschaftliche MandatsträgerInnen. Geeignet sind kontaktfreudige Frauen und Männer, die schwierige Lebenssituationen als Herausforderung und nicht nur als Problem erachten, die Personen gerne beraten, die ein Flair für administrative Belange haben und so eine persönliche Verantwortung in unserer Gesellschaft übernehmen. Das Amt der Mandatsträger wird entschädigt.

Für weitere Auskünfte steht zur Verfügung: **Florian Baumgartner** (Abteilungsleiter Soziales), Huebwiesenstrasse 34, 8954 Geroldswil, Tel. 044 749 32 40, florian.baumgartner@geroldswil.ch



Feuerbrandkontrolleure unterwegs

Ab Juni finden in unserer Gemeinde die Feuerbrandkontrollen statt. Wir bitten Sie, unserem Gemeindegemeindekontrollleur, falls nötig, Zugang zu Ihrem Grundstück zu gewähren.

Was ist Feuerbrand?

Feuerbrand ist eine bakterielle Pflanzenkrankheit, die in Kernobstanlagen, Hochstammobstgärten und Baumschulen (Apfel, Birne, Quitte) grossen Schaden anrichten kann. Zu den Wirtspflanzen gehören Cotoneaster und Weissdorn. Eine vollständige Wirtspflanzenliste und weitere Informationen zu Feuerbrand finden sie auf der Webseite www.feuerbrand-zh.ch.

Wie ist Feuerbrand zu erkennen?

Die Feuerbrandbakterien dringen hauptsächlich über die Blüte in die Wirtspflanzen ein. Vom Stielgrund her verfärben sich Blüten und Blätter braun bis schwarz. Oft krümmt sich die Spitze befallener Äste hakenförmig. Dabei sterben Äste bis hin zur ganzen Pflanze ab. Erste Symptome sind wenige Wochen nach der Blüte sichtbar.

Was tun bei Befallsverdacht?

Feuerbrand ist meldepflichtig – Wenden Sie sich bei einem Verdachtsfall an die Abteilung Bau und Werke, Tel. 044 749 32 35. Wegen der Verschleppungsgefahr sollten befallene Pflanzenteile nicht berührt oder selber abgeschnitten werden. Wenn Sie näher als 500 m zu einer Obstanlage wohnen, sind Neupflanzungen von Wirtspflanzen gemäss Fachstelle Pflanzenschutz unerwünscht. Die Obstproduzenten sind Ihnen dankbar, wenn Sie mithelfen, den Feuerbrand-Befallsdruck so niedrig wie möglich zu halten.

Feuerbrand ist meldepflichtig
Wenden Sie sich bei einem Verdachtsfall
an die Abteilung Bau und Werke,
Tel. 044 749 32 35



Typische Feuerbrandsymptome



S P I T E X

Hilfe und Pflege zu Hause

rechtes Limmattal

Verwaltung **043 455 10 10**

Krankenpflege **043 455 10 12**

Hauspflege **043 455 10 14**

Fax **043 455 10 11**

Grossächerstrasse 21
8104 Weiningen

spitex-rechteslimmattal@bluewin.ch

www.spitex-rechteslimmattal.ch

berufsberatung
kanton zürich

Welcher Job holt aus mir das Beste raus?

Die «berufsberatung kanton zürich» ist die Nummer eins
in Sachen Beruf, Karriere, Weiterbildung und Wiedereinstieg.

www.berufsberatung.zh.ch

Viele spannende
Beratungsangebote!
Anmeldung bei: **biz Urdorf**
Berufs- und Laufbahnberatung
In der Luberzen 42
8902 Urdorf
Tel: 043 455 70 00

bizurdorf

KUNST - KRIMI - FOTOGRAFIE



WWW.CRISTINI-ART.CH

Dorothea Pleisch **Boutique**

LOFT woman

Die aktuellsten Mode-Labels,
jede Woche neue Teile.

Schnuppern erwünscht, es lohnt sich!

Herzliche Grüsse

Dorothea Pleisch

Betty Aeschlimann + Rosmarie Klaus

Poststrasse 3 - 8954 Geroldswil

Öffnungszeiten:

Dienstag - Freitag: 09.00 - 12.00 / 14.00 - 18.30 Uhr

Samstag: 09.00 - 14.00 Uhr

Bauarbeiten an der Mutschellenstrasse

Das kantonale Tiefbauamt erneuert an der Mutschellenstrasse, Abschnitt Autobahneinfahrt Bern bis Limmattalstrasse, den Fahrbahnbelag und den Kreisellimmattalstrasse. Zudem muss die Limmattalbrücke nach über 30-jähriger Nutzung instandgesetzt werden. Weiter wird das entlang der Mutschellenstrasse verlaufende Trottoir im Abschnitt Silber bis Limmattalstrasse zu einem kombinierten Rad-/Gehweg ausgebaut.

Bauarbeiten
an der Mutschellenstrasse
vom 6. Juni bis
voraussichtlich 31. Dezember 2011

Die ausführliche Baustelleninfo finden Sie auf unserer Website www.geroldswil.ch



Die Gemeindepolizei Geroldswil stellt sich vor



Um unseren Einwohnerinnen und Einwohnern in polizeilichen Angelegenheiten noch näher zu stehen, verfügt die Gemeinde Geroldswil über eine eigene Gemeindepolizei.

Der Streifenwagen der Gemeindepolizei wurde neu mit einem Defibrillator ausgerüstet, der bei Herzstillstand zum Einsatz kommen kann.

Die Gemeindepolizei gehört zu der Abteilung Sicherheit und Bevölkerung und befindet sich im Gemeindehaus, Erdgeschoss, an der Huebwiesenstrasse 34.



Martin Conrad

Gemeinderat

Conrad Martin Ressortvorsteher Sicherheit + Bevölkerung

Leitung

Name	Funktion	Telefon
Hofmänner Werner (Abteilungsleiter)	Sicherheit + Bevölkerung	044 749 32 11
Küng Martin	Polizist	044 749 32 17
Müller Eric	Polizist	044 749 32 18
Wicki Jacqueline	Sachbearbeiterin/Schalter	044 749 32 02



Werner Hofmänner



Jacqueline Wicki

Mail: gemeindepolizei@geroldswil.ch

Öffnungszeiten:

Für Besprechungen (auch ausserhalb der ordentlichen Öffnungszeiten möglich) bitten wir Sie, vorgängig telefonisch einen Termin zu vereinbaren.

Schalteröffnungszeiten:

Montag	7.30 – 11.30 Uhr 14.00 – 18.30 Uhr
Dienstag-Donnerstag	8.30 – 11.30 Uhr 14.00 – 16.30 Uhr
Freitag	8.30 – 14.30 Uhr



Martin Küng und Eric Müller

Das Aufgabenspektrum der Gemeindepolizei Geroldswil umfasst viele Tätigkeiten.



Sicherheitspolizeiliche Aufgaben:

Sicherheit zu gewährleisten, ist eine der Kernaufgaben der kommunalen Polizeiarbeit. Durch sichtbare Präsenz in Form von Fuss- und Fahrzeugpatrouillen zu jeder Tages- und Nachtzeit sollen verhindert werden:

- Einbrüche, Diebstähle und Überfälle
- Vandalismus und Schmierereien
- Bildung einer Drogenszene mit ihrem ganzen Umfeld
- Ruhestörungen aller Art, Streitigkeiten und Jugendbanden

Im Rahmen der sicherheitspolizeilichen Tätigkeit wird / werden

- einschlägig bekannte Örtlichkeiten überwacht
- Personen und Fahrzeuge kontrolliert
- bei Alarm- oder Überfallmeldungen effiziente Massnahmen getroffen
- kriminalpolizeiliche «Erstangriffe» vollzogen (Tatortsicherungen)
- nach gesuchten oder vermissten Personen gefahndet
- bei Raufereien, häuslicher Gewalt, etc. interveniert
- bei fürsorglichem Freiheitsentzug Unterstützung der zuständigen Organe gewährt
- Vorführungen und Verhaftungen vorgenommen

Verwaltungspolizeiliche Aufgaben:

Die administrativen Tätigkeiten der Gemeindepolizei werden als verwaltungspolizeiliche Aufgaben bezeichnet.

Durch die Sachbearbeiterin am Schalter Polizei wird / werden u.a.:

- das Fundbüro geführt
- Anzeigen am Schalter entgegen genommen
- Meldungen von Ferien-Abwesenheiten entgegen genommen (Meldeformular kann am Schalter bezogen werden)

Die Sachbearbeiterin der Gemeindepolizei erteilt den Einwohnerinnen und Einwohnern dank ihres Fachwissens und ihrer Erfahrung direkt und kompetent die nötigen Auskünfte.

Im Rahmen der verwaltungspolizeilichen Tätigkeit wird / werden u.a.:

- Erhebungsberichte erstellt
- Rechtshilfesuche anderer Amtsstellen bearbeitet
- polizeiliche Aufträge der Gemeindeverwaltung und anderer Amtsstellen bearbeitet
- die Ordnungsbussenzentrale geführt
- polizeiliche Zustellungen und Vorführungen veranlasst
- Diebstahlsanzeigen entgegen genommen
- Dorfplatz- und Parkplatzbenützungsbewilligungen erteilt
- Findeltiere platziert
- Fundbüro betreut
- Hunde An-/Abmeldung und Verabgabung
- Lernfahrausweise ausgestellt
- Markierung und Signalisation abklären und organisieren
- Parkbewilligung erteilt
- Patente (befristete) ausgestellt
- Umschreibung ausländischer Führerausweis
- Verlustanzeigen entgegen genommen
- Waffenerwerbsscheine ausgestellt
- Zufahrtsbewilligung ausgestellt und erteilt

Verkehrspolizeiliche Aufgaben:

Verkehrspolizeiliche Patrouillen verbessern die Sicherheit auf unseren Strassen. Zur Unfallprävention gehören unter anderem:

- Überwachung des fließenden und ruhenden Verkehrs
 - Plakataktionen und Öffentlichkeitsarbeit
- Leider sind auch immer wieder repressive Massnahmen angezeigt:
- Rechtsbelehrungen
 - Ordnungsbussen
 - Verzeigungen / Rapporterstattungen an die zuständigen Amtsstellen

Im Rahmen der verkehrspolizeilichen Tätigkeit werden:

- Verkehrskontrollen durchgeführt
- Verkehrsunfälle ohne Körperverletzung rapportiert
- bei schweren Verkehrsunfällen sichernde Massnahmen getroffen
- Signalisationen gestellt und Verkehrsdienst geleistet

Vorrangiges Ziel sind sichere Verkehrswege für sämtliche Verkehrsteilnehmerinnen und -teilnehmer.

In folgenden Fällen wenden Sie sich bitte direkt an die Kantonspolizei Zürich, Posten Unterengstringen
Tel. 044 750 90 20 bzw. an die Einsatzzentrale 117 u.a.:

- Diebstahl von beiden Kontrollschildern
- Fahrzeugdiebstahl
- Sachdiebstahl im Wert von über Fr. 300.00
- Fahrzeugeinbruch
- Verlust oder Diebstahl von Identitätskarte oder Pass
- Groben Sachbeschädigungen

Mach mit in unserer Feuerwehr!

Neben Engagement und fachlichem Können gehört Kollegialität zu den Bausteinen des Erfolges.

Unser Feuerwehr-Team lebt nach diesen Grundsätzen. Weil unsere Feuerwehrleute das Kapital sind, liegt uns nicht nur ihre Aus- und Weiterbildung, sondern auch der Spass und die Freude jedes Einzelnen am Herzen.

Im Team der Feuerwehr Geroldswil-Oetwil a.d.L. findest du eine aufgestellte und kollegiale Atmosphäre. Mach mit in unserer Feuerwehr!

**Weitere Auskünfte erteilt gerne
Christian Signer unter:**

Mobile 079 252 71 44,
E-Mail: chrisu@bluemail.ch

*Wir freuen uns auf neue,
aufgestellte Kolleginnen und Kollegen.*



*«Komm zu uns bevor wir zu dir kommen»
die Feuerwehr braucht dich:
Anmeldung auf www.geroldswil.ch*



Planung | Installation | Service

8104 Weiningen
T 044 750 08 70
www.waermebau.ch

Wenn's um

- Hochbau
- Tiefbau
- Industriebau
- Baugruben
- Projektierung
- Bauleitung
- Beratung
- Expertisen

geht

Gauss & Merz

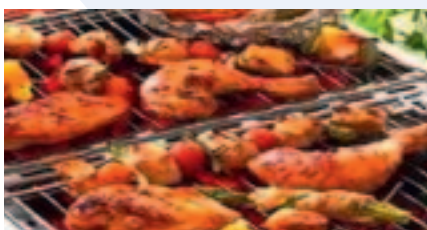
■ ■ ■ ■ ■ Gauss & Merz AG · Bauingenieure- und Planer

Höhenstrasse 12 · 8954 Geroldswil
Tel.: 044 748 36 88
info@gaussmerz.ch
www.gaussmerz.ch

Feuerwehr Geroldswil / Oetwil a.d.L Ratgeber

Es ist Grillzeit

Ein gut gegrilltes Stück im eigenen Garten zubereitet – welch ein Genuss!



Gas oder Holzkohle, vermehrt auch Elektrogrills (Innenbereich), kommen hier zum Einsatz. Ein paar wichtige Tipps, damit Ihr Anlass nicht durch die Feuerwehr «gestört» werden muss.

Jeder Grill muss vor Inbetriebnahme auf Einsatztauglichkeit getestet werden. Der Grill sollte immer auf einem festen Standplatz stehen und genügend Abstand zu brennbaren Gegenständen haben (Gartenlauben, Sonnensternen, Hausverkleidungen usw.). Nur vom Handel geprüfte Anzündhilfen benutzen.

Anzündhilfen vor Kindern geschützt aufbewahren



Elektrogrill nicht auf brennbare Unterlage stellen, Kabelrolle immer ganz abwickeln (Schmelzgefahr) Kabel vor Gebrauch auf Schäden untersuchen. **Achtung:** Hoher Stromverbrauch, nicht zu viele andere Geräte gleichzeitig betreiben. Kabel nicht als Stolperfalle auslegen.

Holzkohlegrill

nur im Freien verwenden, (Bildung von Kohlendioxid) anzünden nie mit Alkohol, Sprit oder Benzin



Dämpfe können sich explosionsartig entzünden. Keine Anzündmittel auf brennende oder glühende Kohle giessen (Rückzündung). Im Freien auf Glutflug achten, Holzkohle im Grill abkühlen lassen ca. 48 Std. oder gut wässern und in brandsicherem Gefäss entsorgen.

Gasgrill

fester Standort, Rauchverbot, Anschlüsse regelmässig auf Dichtheit prüfen, dazu mit Seifenwasser Anschlüsse und Schlauch einstreichen bei Blasenbildung Ventil schliessen und Fachhandel aufsuchen. Verschraubungen vor dem Einsatz überprüfen Gasschlauch auf Verbrennungen hin kontrollieren, bei Verschmelzungen sofort durch den Fachhandel ersetzen. Prüfen, dass der Gasschlauch nicht den Grill berührt, Gasflasche vor zu langer Sonneneinstrahlung schützen. Bei Gasgeruch Flasche schliessen, Verschraubungen überprüfen.

«En Guete»



Feuerwehrverein

Die Mitglieder des Feuerwehrvereins sind Aktive und ehemalige Angehörige der Zweckverbands Feuerwehr Geroldswil/Oetwil. Der Feuerwehrverein hat den Zweck, die Kameradschaft der Feuerwehrangehörigen ausserhalb der Dienstzeit aufrecht zu halten. Im Dienste der Allgemeinheit sind wir seit über 20 Jahren an den Papiersammlungen als Hauptorganisator und Helfer involviert.



Einmal im Monat treffen sich ein paar, um gemeinsam Neues zu erkunden, Baggerfahren gehört dazu, einen Acker pflügen, eine Grossbaustelle besichtigen, mit dem Schlauchboot die Limmat hinunterfahren, usw. Im Juni geht es auf die Feuerwehrreise, dieses Jahr führt es uns in die Westschweiz.



Es sind zwei Stollen zur Besichtigung angesagt, Grillplausch und Fondueabend gehören auch zum Jahresprogramm, sowie einmal im Quartal Reinigungsarbeiten im Feuerwehrdepot an Fahrzeugen und Material.

Der Höhepunkt des Jahres ist der Feuerwehrball, der Abschlussabend der Feuerwehr. Am Ball sind alle Feuerwehrleute mit Partner eingeladen. Der Feuerwehrball steht dieses Jahr unter dem Motto Karibik, letztes Jahr war es Highland. Ein gutes Essen, Unterhaltung und Tanz sind das Rezept, das diesen Anlass zum Jahreshöhepunkt werden lässt.



Hauptübung Freitag 16. September
18.00 Feuerwehrdepot

Start more than a car.



NEW FOCUS

Fahrspur-Assistent, Müdigkeitswarner, Verkehrsschild-Erkennungssystem, aktive Einparkhilfe und Active City Stop-System zur Vermeidung von Auffahrunfällen – der neue Focus bietet eine Vielzahl zukunftsweisender Technologien für mehr Sicherheit und Fahrkomfort. Überzeugen Sie sich auf einer Probefahrt bei uns.

AB FR.

24'400.-*



Feel the difference

ford.ch

Garage Helmut Klein

Zürcherstrasse 30, 8104 Weiningen, 044 750 03 79,
contact@ford-klein.com, www.ford-klein.com

* Ford Focus Ambiente, 1.6 l Ti-VCT, 105 PS/77 kW, 5-türig. Abgebildetes Modell: Ford Focus Titanium 1.6 l EcoBoost, 150 PS/110 kW, 5-türig, Katalogpreis Fr. 34'150.-, zuzüglich Zusatzausstattung im Wert von Fr. 2150.-. Änderungen vorbehalten.

Schlans fusioniert

Am 16. April haben die Schlanser die Fusion mit der Nachbargemeinde Trun beschlossen.

Von den 63 Stimmberechtigten fanden sich an diesem Abend 40 im Versammlungslokal ein. 39 stimmten dem Fusionsantrag zu, eine Person enthielt sich der Stimme. Soviel Einstimmigkeit hätten auch die grössten Optimisten nicht erwartet. Die Gemeindeversammlung dauerte nur gerade 10 Minuten.

Zum Heiraten braucht es bekanntlich zwei. Und so haben die Trunser an der Urnenabstimmung vom 15. Mai ebenfalls der Fusion zugestimmt, und zwar mit 91%. Wir gehen davon aus, dass sich das kantonale Parlament im Herbst ebenfalls für das Zusammengehen ausspricht, sodass die Fusion per 1. Januar 2012 rechtskräftig wird. Damit geht die 1246-jährige Geschichte von Schlans zu Ende – wenn man als Ausgangspunkt die erste historische Nennung im Tello-Testament aus dem Jahr 765 nimmt.

Rein formell begann der Fusionsprozess im Oktober 2009 mit einer Einladung des Gemeindevorstandes von Schlans an die Gemeinde Trun, Fusionsverhandlungen aufzunehmen. Darauf wurde eine Projektgruppe gebildet, die unter der Leitung des früheren Bundesgerichtspräsidenten Dr. Giusep Nay stand. Die Gruppe arbeitete sehr speditiv, sodass ihr Schlussbericht bereits im Dezember 2010 verabschiedet werden konnte.

Die kurze Vorbereitungszeit und das eindeutige Ergebnis bei den Gemeindeabstimmungen zeigen, dass die Zeit für diesen Entscheid reif war. In vielen Bereichen arbeiten die beiden Gemeinden bereits zusammen (Schule, Strassenwesen, Feuerwehr). In den vergangenen vier Jahren hat die Gemeindeversammlung von Schlans noch die nötigen Kredite für anstehende Strassen- und Gebäudesanierungen bewilligt und strittige Bereiche, etwa im Alp- und Bauwesen, durch neue gesetzliche Grundlagen geklärt. Natürlich hat auch der Kanton Graubünden einen gewissen Einfluss auf den Fusionsprozess genommen. Bekanntlich drängt dieser seit einigen Jahren mit einer Politik von Zuckerbrot und Peitsche die Kleingemeinden zur Aufgabe ihrer Autonomie.

Entscheidend war aber wohl, dass die allermeisten Mitglieder der Arbeitsgruppe die Fusionspläne nicht als politisches Sandkastenspiel betrachteten, sondern tatsächlich eine Fusion wollten. Den Reaktionen nach zu schliessen, die ich nach der Abstimmung entgegennehmen konnte, haben sich die allermeisten Schlanser nicht nur mit Überzeugung für eine Fusion ausgesprochen, sondern freuen sich auch auf den Zusammenschluss mit Trun.

Für mich persönlich läuft die Zeit als Gemeindepräsident Ende Jahr ab. Eines meiner letzten Engagements in dieser Funktion ist der Weihnachtsmarkt in unserer Patengemeinde Geroldswil. Darauf freue ich mich und grüsse Sie alle herzlich

Leo Hug
Gemeindepräsident von Schlans



Lesen in der Zukunft !!! ???

Wird sich das digitale Buch durchsetzen? Oder wird es nur eine Modeströmung bleiben? Für uns Bibliothekarinnen eine Frage, die wir nicht beantworten können. Natürlich ist das neue Medium schlicht genial und vor allem für Ferien unschlagbar. Wer kann denn schon 30 Bücher mitnehmen, um für alle Fälle vor Langeweile gewappnet zu sein?

Andererseits ist es aber auch ein sinnliches Vergnügen, ein gedrucktes Buch in Händen zu halten – oder in der Buchhandlung im Büchermeer zu versinken.

Die Zeitungen kämpfen, wie die Bibliotheken und Buchhandlungen auch, um Leser, die Fernsehstationen um Zuschauer. Werden Sie also ihre Bücher in Zukunft aus dem Netz herunterladen? Fragen über Fragen und keine endgültigen Antworten.

Schauen Sie sich unseren «Reader» an, lassen Sie sich das Gerät erklären und bilden Sie sich dann eine Meinung.



Das Gestell steht im Ersten Stock neben den Biografien

«Märli zur Jahreszeit»

Mit «Märli zur Jahreszeit» haben wir das Buchstart Programm «Muck» und «Piepmatz» erweitert bzw. ergänzt. Nicht zum ersten Mal bieten wir «Märli erzählen» an. Der erste Anlass war viel versprechend, haben sich doch fast 20 Personen eingefunden. Wir freuen uns auf das nächste Mal, **am 7. Juli um 17.30 h in der Bibliothek.**

Frühjahrs-Apéro

Reger Besucherstrom bei unserem Frühlingsanlass. Die vielen Neuheiten aus jedem Gebiet fanden viele Leser. Mit dem Geschichten-Piraten Matthias Stahl haben wir offenbar den richtigen Ton auch für die Kinder gefunden. Eine heitere Stimmung und Gemütlichkeit zeichneten diesen Anlass aus.



Der Geschichtenpirat in voller Aktion

Öffnungszeiten in den Sommerferien

19.07.2011 bis 09.08.2011 jeweils Dienstag von 17.00 bis 21.00 Uhr
Ab 16.08.2011 normale Öffnungszeiten
Vorschau auf weitere Veranstaltungen 2011

Frühkindliche Sprachförderung

31. August 2011 «bim chlyne Igel Muck» für die Kleinen
14. September 2011 «mit em Piepmatz» für die Grösseren

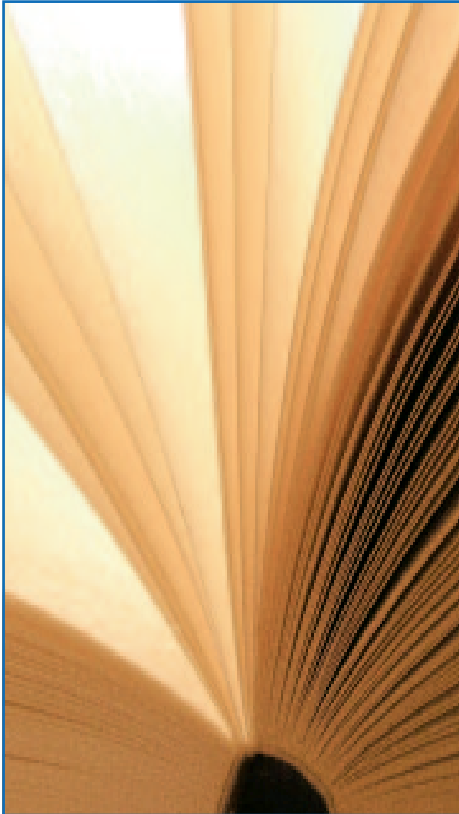
Vollständige Informationen finden Sie auf unserer Homepage oder natürlich bei Ihrem Besuch in der Bibliothek.

Trotz der vielen Veranstaltungen – vergessen Sie das Lesen nicht. Jeden Monat finden Sie Dutzende Neuheiten aus allen Sach- und Fachgebieten und natürlich auch viel Belletristik, als Buch oder Hörbuch.

Aber vor allem **BLEIBEN SIE NEUGIERIG**

Das Bibliotheksteam freut sich auf Ihren Besuch



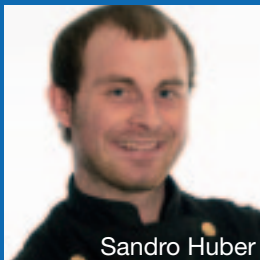


Café Littéraire am Mittwochmorgen

Für begeisterte Leser genau das Richtige. Gespräche über Literatur und Autoren.
Treffpunkt um 9.00 Uhr in der Bibliothek Geroldswil Unkostenbeitrag CHF 5.–. Neue LeserInnen sind jederzeit herzlich willkommen.

Juli – Dezember 2011

- | | |
|--------------------|---|
| 06. Juli 2011 | Die Eleganz des Igels
Muriel Barberi |
| 07. September 2011 | Irène Némirovsky:
Feuer im Herbst – btb |
| 05. Oktober 2011 | Harper Lee: Wer die Nachtigall
stört rororo |
| 02. November 2011 | Autorenlesung mit Urs Widmer
Stille Post |
| 03. November 2011 | CL auf Französisch |
| 07. Dezember 2011 | Ulrike Schweikert:
Die Tochter des Salzsieders |



Sandro Huber



Ueli Alder



Willi Frei



Christoph Sauter

Die Geroldswiler Glücksbringer

Ihr Kaminfeger-Team

christoph sauter
kaminfeger



Reinigung | Kontrolle | Beratung

Lärchenstrasse 24
8953 Dietikon
Tel. 044 742 20 10

www.sauter-kaminfeger.ch

Veranstaltungen der katholischen Pfarrei St. Johannes Geroldswil



Datum	Zeit	Veranstaltung
Juni	19.	Rebblütenfest 10.15 Uhr Oekumenischer Gottesdienst in Weiningen (kein Gottesdienst in unserer Kirche)
	22.	20.00 Uhr Informationsabend Religionsunterricht 6. Klasse
	26.	10.15 Uhr Oekumenischer Gottesdienst (Kulturtag Geroldswil)
	28.	20.00 Uhr Kirchgemeindeversammlung im hinteren Teil der Kirche
		Abnahme Rechnung 2010
	29.	18.00 Uhr Familiengottesdienst , Abschluss Religionsunterricht
		Schuljahr 2010/2011
Juli	02.	Kantonale Wallfahrt nach Einsiedeln
	03.	10.15 Uhr Chinder-Chilä für vier- bis siebenjährige im Welbrigsaal
	05.	20.00 Uhr Informationsabend Firmung 2012
	16.	18.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunion
	17.	10.15 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunion
August	24.	17.00 Uhr offene Segensfeier für Schulanfänger
	28.	Deutschschweizerisches Ministrantentreffen in Zug
September	04.	PFARREIWALLFAHRT
		10.15 Uhr Chinder-Chilä für vier- bis siebenjährige im Welbrigsaal
	13.	19.30 Uhr Versöhnungsfeier der Firmanden
	17.	18.00 Uhr FIRMUNG mit Domherr Franz Stampfli
	18.	10.15 Uhr Eidg. Bettag, Oekumenischer Gottesdienst in der reformierten Kirche Weiningen
	25.	PFARREIFEST
		10.15 Uhr Familiengottesdienst zum Start des Kommunionkurses
Oktober	02.	10.15 Uhr Chinder-Chilä für vier- bis siebenjährige Welbrigsaal
	30.	10.15 Uhr Eucharistiefeier mit Gedächtnis unserer Verstorbenen



Schwimmschule Limmattal

Hallenbad Geroldswil

Family-Kurse: Kinder ab 1 Jahr mit Elternteil
Kinderschwimmkurse: Kinder ab 4½ Jahre
Start jeweils im August und Januar



Rainstrasse 19
8104 Weiningen
Tel. 044 751 14 10
(Mi-Fr, 09.00 - 11.00 Uhr)
www.schwimmschule-limmattal.ch

aQuaTech

BURRI & WEBER

- Einbruchschutz
- Umbauten

- Reparaturen
- Glasschäden

Brunaustrasse 2 . 8951 Fahrweid
Tel. 043 455 53 10 . Fax 043 455 53 11
E-Mail: limmat-schreinerei@bluewin.ch

LIMMAT SCHREINEREI



Veranstaltungen der reformierten Kirchgemeinde Weiningen

Datum	Veranstaltung	Zeit	Ort
So 19.06.11	Rebblüete-Fäscht: Für die ganze Gemeinde: Ökumenischer Feldgottesdienst	10.15	Kirche Weiningen
Do 23.06.11	Bibel im Gespräch	19.30	Chile-Träff Weiningen
So 26.06.11	Ökumenischer rejoice!-Gottesdienst , anschliessend Konzert und Buurezmittag churchplus-Gottesdienst	10.15 19.07	Dorfplatz Geroldswil Kirche Geroldswil
So 03.07.11	Gottesdienst OASE – Liturgische Andacht und Suppeznacht	10.15 18.00	Kirche Geroldswil Bergstrasse 5 Unterengstringen
Do 07.07.11	Bibel im Gespräch	19.30	Chile-Träff Weiningen
So 10.07.11	ImPuls-Gottesdienst mit Taufen	10.15	Kirche Geroldswil
So 17.07.11	Für die ganze Gemeinde: Ökumenischer Gottesdienst im Kloster Fahr	10.15	Kloster Fahr, Unterengstringen
So 24.07.11	Gottesdienst	10.15	Kirche Geroldswil
So 31.07.11	Gottesdienst	10.15	Kirche Geroldswil
So 07.08.11	Für die ganze Gemeinde: Gottesdienst in Unterengstringen	10.15	Bergstrasse 5 Unterengstringen
So 14.08.11	ImPuls-Gottesdienst , Rückblick Montmirail	10.15	Kirche Geroldswil
So 21.08.11	Gottesdienst	10.15	Kirche Geroldswil
So 28.08.11	Für die ganze Gemeinde: rejoice!-Feldgottesdienst in Oetwil OASE – Liturgische Andacht und Suppeznacht	10.15 18.00	Gemeindescheune in Oetwil Bergstrasse 5 Unterengstringen
So 04.09.11	ImPuls-Gottesdienst churchplus-Gottesdienst	10.15 19.07	Kirche Geroldswil Kirche Geroldswil
So 11.09.11	ImPuls-Gottesdienst mit Taufen	10.15	Kirche Geroldswil
Do 15.09.11	Bibel im Gespräch	19.30	Chile-Träff Weiningen
Sa 17.09.11	Frauenfrühstück: «Durchkreuzte Pläne – erfülltes Leben»	09.15	Singsaal Huebwies, Geroldswil
So 18.09.11	Für die ganze Gemeinde: Bettags-Gottesdienst mit Abendmahl in Weiningen , Mitwirkung Männerchor Weiningen	10.15	Kirche Weiningen
So 25.09.11	Für die ganze Gemeinde: rejoice!-Gottesdienst OASE – Liturgische Andacht und Suppeznacht	10.15 18.00	Kirche Geroldswil Bergstrasse 5 Unterengstringen
Do 29.09.11	Bibel im Gespräch	19.30	Chile-Träff Weiningen



PERSONENWAGEN • TRANSPORTER • KLEINBUSSE

BESSER FAHREN BEIM AUTO MIETEN



STUNDENWEISE UND
LANGZEITMIETE VON
TRANSPORTERN



SPAREN MIT UNSEREM
KILOMETERPOOL



SPEZIALKONDITIONEN
FÜR STAMMKUNDEN

MIET AND DRIVE AG • BRUNAUSTRASSE 3 • 8951 FAHRWEID-WEININGEN
FON 044 740 87 87 • FAX 044 740 99 39 • INFO@**MIETANDDRIVE.CH**



Multimedia



Netzwerk



Internet

Heimnetzwerke von Planetwerks

Planetwerks – Ihr Spezialist rund um Multimedia-Heimnetzwerke und Webauftritte.
Persönliche Beratung, Implementierung und Service aus einer Hand.

Nutzen Sie unsere langjährige Erfahrung im Bereich Firmen- und
Heimnetzwerke und vereinbaren Sie einen unverbindlichen
Beratungstermin.

planetwerks
website & multimedia solutions

Planetwerks AG 8104 Weiningen 044 534 63 63 info@planetwerks.ch www.planetwerks.ch

Ferienspass mit Circus Balloni



MIKADO
ELTERNCLUB
GEROLDSWIL / OETWIL

In den Frühlingsferien vom 3.– 6. Mai ging es in der Gemeindescheune Oetwil lebhaft zu und her. Unter der Anleitung von Alexander und Daniel vom Circus Balloni lernten 34 Kinder das Artistenhandwerk.

Während diesen 4 Tagen hiess es üben und nochmals üben für die grosse Show vom Freitagabend. Die Kinder jonglierten und probierten Kunststücke aus. Das machte die Kinder auch sehr hungrig und sie freuten sich auf die gemeinsamen Mittagessen und Zvieri.

Höhepunkt der Balloni-Woche war die Abschluss-Show. Die jungen Künstler konnten das Erlernte den Eltern und Verwandten vorführen.



Unter grossem Applaus ging die sehr gelungene Balloni-Woche zu Ende. Auf Wiedersehen bis nächstes Jahr; dann heisst es wieder Vorhang auf, Manege frei für den beliebten Circus Balloni.



Nordic-Walking-Kurs



Zum Aufbau einer neuen Nordic Walking-Gruppe im Raume Geroldswil suchen wir interessierte Teilnehmerinnen und Teilnehmer, welche Spass haben, sich in der Natur zu bewegen.
Ein Einführungskurs (5 Doppellektionen) findet statt:

Kursdaten 27. Juni – 25 Juli 2011
Zeit Montag, 09.00 – 10.30 Uhr
Treffpunkt Sportanlage Werd, Geroldswil
Leitung und Auskunft Monica Bamert, Erwachsenensportleiterin
Tel. 077 468 30 12
E-Mail: monica.bamert@telannet.ch



Kosten CHF 90.– für 5 Doppellektionen (inkl. Stockmiete)
Nach der Anmeldung erhalten Sie eine Bestätigung und einen Einzahlungsschein zugestellt:
Stöcke werden zur Verfügung gestellt
Anmeldung bis spätestens 20. Juni 2011
Lauftreff ab 8. August 2011, anschliessend an Einführungskurs
Stöcke selber mitbringen
Kosten CHF 5.– pro Lektion
Anmeldung Monica Bamert – Einstieg jederzeit möglich



Service 60plus

Unterstützung für Senioren und Seniorinnen und ihre Angehörigen

- Entlastung von administrativen Arbeiten
- Treuhanddienst und Rentenverwaltung
- Begleitung Einkauf, Arztbesuch, Wohnungsumzug
- Weitere Dienste auf Anfrage

Service 60plus GmbH
Schulstrasse 15, 8108 Dällikon

Tel. 044 774 25 29

www.service60plus.ch



Seniorenrat Oetwil – Geroldswil / Fahrweid



Angebot 2011

Diese können wir zum Seniorentarif anbieten. Die Arbeiten werden von uns koordiniert. Für grössere Aufträge bitten wir das Gewerbe zu berücksichtigen. Fr. 2.– pro Stunde gehen an den Seniorenrat für Spesen. Der übrige Teil steht den Hilfe-Anbietenden vollumfänglich für ihre Arbeit zu.

Unsere Aktivitäten zum Stundentarif von Fr. 25.–

- einfache Sanitärarbeiten
- leichtere Schreinerarbeiten
- elektrische Kleinreparaturen (Schalter, Kabel)
- leichtere Malerarbeiten
- Allgemeine Hausarbeiten (Fensterputzen, Staubsaugen, Vorhänge aufhängen, Waschen, Wäsche aufhängen.
- Bügeln Fr. 20.–
- Kleider ändern und flicken
- TV- und Video programmieren
- Einzelunterricht für die Bedienung des Handy (bei Ihnen zu Hause)
- Schreibarbeiten, Briefe an Ämter, Einzahlungen und Ordnen von Unterlagen
- Steuererklärungen

Unsere Aktivitäten zum Stundentarif von Fr. 29.–

- Mithilfe im Garten (Büsche schneiden, Jäten, Rasenmähen, Hochdruckreinigung usw.)
- Mithilfe beim Umzug
- Schneeräumung
- Beratung bei PC-Anschaffungen und Beheben von PC-Pannen
- PC Einzelunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene bei Ihnen zu Hause

Neu:

- Gäste bei Ihnen bewirten (inkl. Einkauf, Kochen, Tischdekoration, Abwasch) Fr. 25.– p. Std.

Bei Abwesenheit:

- Haus, Wohnung betreuen: Fr. 12.– p.Std.
- Garten und Tiere betreuen: Fr. 16.– p.Std.

- Haarpflege für Kranke, Gehbehinderte etc. bei Ihnen zu Hause ab Fr. 30.–

- Verkauf von Ihrem nicht mehr gebrauchten Hausrat via Internetversteigerung (Gebühren nach Aufwand)

Achtung

Unser Programm 2011 ist in den Gemeinde-Informationen der Gemeinden Oetwil und Geroldswil/Fahrweid erschienen und wird nicht mehr in den Haushaltungen verteilt. Die Programme liegen auch bei den Gemeindekanzleien auf oder können bei Frau Nelli Schmid, Tel. 044 748 38 95 bezogen werden.

Vermittlungsstelle:

Nelli Schmid

Telefon: 044 748 38 95 (ab 13.00 Uhr)
für Oetwil a.d.Limmat

Doris Bortolani

Telefon: 044 748 17 62 (ab 13.00 Uhr)
für Geroldswil/Fahrweid



Neues an der Limmattaler KulturParty

Von Mittwoch, 22. bis Sonntag, 26. Juni findet die dritte Limmattaler KulturParty statt, weitgehend nach bewährtem Muster mit Classic Open-Air, Folk- und Party-Night sowie dem Oekumenischen Gottesdienst mit anschliessendem Zmittag und Platzkonzert.

Eintritt frei!

Die erhöhte Defizitgarantie der Gemeinde Geroldswil sowie das grosszügige Sponsoring lokaler Betriebe machen es möglich: Der Eintritt zu sämtlichen Veranstaltungen im Rahmen der dritten Limmattaler KulturParty ist kostenlos! Schön, wenn diese grossartigen Engagements durch zahlreiches Erscheinen möglichst vieler Besucher entsprechend honoriert wird.



Erstes Geroldswiler Chinderfäscht

Neu im Programm ist das erste Geroldswiler Chinderfäscht, das ganz unter dem Motto «Produzieren statt Konsumieren» steht: Die Kinder ernten, rüsten, kochen und backen, besorgen die Tischdekoration und führen die Festwirtschaft, natürlich alles entsprechend begleitet, unter anderen von Mitgliedern des Elternclubs Mikado, Köchen und Bäckern.

Die Kleinsten bemalen mit Fingerfarben die Tischtücher und zum Spielen steht eine gigantische «Chlötzlibaustelle» zur Verfügung. Um 17:00 tritt dann die auf Kinderevents spezialisierte Band «Silberbüx» auf mit der spannenden, interaktiven und musikalisch begleiteten Detektivgeschichte «Gheim isch gheim», Dauer ca. eine Stunde.



SPEKTRUM
SPEKTRUM-GEROLDSWIL.CH



Anschliessend eröffnen die Kinder ihre Festwirtschaft mit dem am Nachmittag zubereiteten Menu Spargelrisotto, Fruchtsalat und feine Backwaren. Kindermenu Fr. 5.–, Erwachsene Fr. 15.–. Getränke für die teilnehmenden Kinder sind dank Sponsoring durch die Hostellerie Geroldswil den ganzen Tag kostenlos.



Teilnahme am Kinderevent «Kochen & Backen» ab Kindergarten und nur auf Anmeldung unter www.spektrum-geroldswil.ch oder 079 328 26 57. Teilnahme kostenlos, Teilnehmerzahl beschränkt, Berücksichtigung nach Eingang der Anmeldungen. Kinder jünger als Kindergartenalter sind in Begleitung auch herzlich willkommen.

Neues an der Limmattaler KulturParty

SPEKTRUM
SPEKTRUM-GEROLDSWIL.CH

6. Limmattaler Classic Open-Air neu mit Table Classic

Den ersten Teil des «Limmattaler Classic Open-Air» bestreiten die «Konsi Strings» unter Leitung von Philip Draganov und Oliver Margulies mit Werken von J. Sibelius (Andante Festivo für Streichorchester, G-Dur, Op.), A. Vivaldi (Konzert in d-moll für zwei Violinen und zwei Violoncelli, F. IV Nr. 4, I) Allegro I II) Largo I III) Allegro, Solistinnen: Dalia Klinkmann und Laurence Altenburger, Violinen sowie Charlotte Wieser und Michèle Scherer, Violoncello), F. Mendelssohn Bartholdy (Streichersinfonie Nr. 11 in F-Dur, I) Adagio - Allegro molto - Adagio come prima - Allegro come prima, II) Scherzo: Commodo [Schweizerlied], III) Adagio, IV) Menuetto: Allegro moderato, V) Allegro moderato.



Im zweiten Teil präsentieren die «Swiss Tenors – The Original» (Enrico Orlandi und Andri Calonder, Tenor sowie Gordon Schultz, Piano) ein prickelndes Feuerwerk zwischen Arie, Welthits und Musical mit Werken von Giuseppe Verdi über Operettenhits von Franz Lehár bis hin zu «West Side Story» und «Phantom of the Opera», bekannten italienische Canzoni wie «O sole mio» oder «Funiculi Funicula» und internationalen Melodien aus dem Genre des amerikanischen Entertainments.

Neu ist die Möglichkeit, das Konzert von der gediegen gedeckten «Table Classic» der Hostellerie Geroldswil aus zu geniessen, mit dem «Menu Classic» in drei Gängen: Sommerliche Blattsalate mit Melonen, Ananas und gerö-



steten Pinienkernen an fruchtigem Himbeerdressing, gebratenes Kalbsschnitzel unter mediterraner Gemüsekruste mit Marsalasauce, dazu Safranrisotto und feine Bohnen oder grilliertes Heilbuttsteak auf buntem Gemüsepotpourri an Limettensabayone, serviert mit gebackenem Kartoffelgebäck und zum Dessert Nuss-Crêpes gefüllt mit frischen Beeren dazu Mango & Cream Glace.

Menu Classic zu Fr. 39.– ohne Getränke nur mit Voranmeldung an der Resception der Hostellerie Geroldswil, Tel. 044 747 87 87, Beginn 18:30, Konzertbeginn 20:00, Dessert in der Pause.

Weitere Information zur dritten Limmattler Kultur-Party finden Sie unter www.spektrum-geroldswil.ch.



Karate
Konzentration und
Selbstvertrauen

Tai Chi
Entspannt und
gelassen

Krav Maga
Schnell und direkt



Taidokai Martial Arts

Pierre Feldmann, 6. Dan SKT

Hönggertrasse 35
8103 Unterengstringen
Mobile 078 880 90 70
www-taidokai.ch

Jetzt neue Kurse



**Restaurant
GLANZENBURG**

Denise Koch

**Nur noch bis
16. September 2011**

Geniessen Sie jetzt noch so richtig
unsere einzigartigen Spezialitäten
Cordon-Bleu und Fleisch vom Stein,
unsere Sonnenterrasse und unsere
zwei Kegelbahnen

Preiswerte gutbürgerliche Küche

Grosser Parkplatz

Limmatstrasse 49 • 8954 Geroldswil
Telefon 044 748 18 47 • Fax 044 748 18 53

Sonntag und Montag
geschlossen

Reparaturen • Bad- und Küchen-Umbauten • Boilerentkalkungen

www.dittliag.ch



Dittli AG Sanitär-Installateur
Eidg.dipl.

Oetwil a.d.Limmat 079 233 57 47

LIMMATTALER KULTURPARTY

**EINTRITT
FREI**

**22. BIS 26. JUNI
OPEN-AIR DORFPLATZ GEROLDSWIL**

MITTWOCH 22. JUNI | 14:00 | CHINDER FÄSCHT | OPEN-AIR DORFPLATZ

Kinder ernten, rüsten, kochen, backen, dekorieren und wirten in Begleitung von Köchen, Bäckern und Gastronomen
Grosser Aktiv-Kinder-Familienevent mit gigantischer Chlötzlibaustelle
17:00 interaktive musikalische Detektivgeschichte "Gheim isch gheim" mit der Band "Silberbux"
Anschliessend Festwirtschaft mit dem am Nachmittag zubereiteten Menu Spargelrisotto, Fruchtsalat und feine Backwaren
Teilnahme am Koch- und Backevent ab Kindergartenalter und nur auf Anmeldung unter www.spektrum-geroldswil.ch

**DONNERSTAG 23. JUNI | 20:00 | 6. LIMMATTALER CLASSIC OPEN-AIR
MIT KONSİ STRINGS & SWISS TENORS – THE ORIGINAL**

Leichte Klassik von Sibelius über Vivaldi bis Mendelssohn mit den Konsi Strings, Leitung Philip Draganov und Oliver Margulies
Im zweiten Teil prickelndes Feuerwerk zwischen Arie, Welthits und Musical mit den Swiss Tenors.
Option: 3-Gang Classic Menu am weiss gedeckten Tisch auf Voranmeldung, Hostellerie Geroldswil, 044 747 87 87

**FREITAG 24. JUNI | 20:00 | IRISH FOLK NIGHT | OPEN-AIR DORFPLATZ
MIT THE PINT IRISH FOLK MUSIC & DESTINATION ÉIRINN IRISH DANCE**

Eine Irish-Night mit allem was dazu gehört, Food und Getränkeangebot passend zum Thema

**SAMSTAG 25. JUNI | 19:00 | PARTY NIGHT | OPEN-AIR DORFPLATZ
MIT DEN EUROKRAINERN**

Party pur zum Loslassen und so richtig feiern, Krainermusik, Partyhits und natürlich Festwirtschaft

**SONNTAG 26. JUNI | 10:15 | DORFPLATZ MATINÉE | OPEN-AIR DORFPLATZ
OEKUM. GOTTESDIENST UND KONZERT KORPSMUSIK KANTONSPOLIZEI ZÜRICH**

Oekumenischer Gottesdienst mit Musik und Theater, Reichhaltiger Zmittag in der Festwirtschaft
Anschliessend Konzert mit der Korpsmusik der Kantonspolizei Zürich

EINTRITT FÜR ALLE VERANSTALTUNGEN FREI !

Weitere Informationen unter www.spektrum-geroldswil.ch



MIGROS PARTNER

Unglaublich frisch
und vielseitig

Nelly und Peter Schätti
Huebwiesenstrasse Geroldswil
Telefon 044 748 19 79

Marktfrische Gemüse und Früchte an der bedienten Theke

MO bis DO 7:00–12:15 / 14:00–18:30

FR durchgehend 7:00–18:30 / SA 7:00–14:00



Baugeschäft

GM

Gérard Merçay AG

8955 Geroldswil a.d.L.

Post-, Büroadresse:

Grindenstrasse 5

8954 Geroldswil

Tel. 044 748 16 46

Fax 044 748 16 38

Nat. 079 412 33 62

www.mercaybau.ch
info@mercaybau.ch

Kompetente Beratung, Planung und Ausführung von Umbauten
und Renovationen aller Art

- Badezimmer
- Küchen
- Wintergärten
- Gartengestaltungen
- Fasadern
- Aussenisolationen
- Naturstein- und keramische
Wand- und Bodenbeläge
- Gipsarbeiten
- Betonbohrungen
- Bauabdichtungen



Baugeschäft Gérard Merçay AG
Seit über 35 Jahren!



Gmür-Data GmbH, Huebwiesenstr. 55 8954 Geroldswil
Tel. 044 775 73 30 E-Mail info@gmuer-data.ch

Alles Rund um die EDV

- Verkauf und Beratung von Hard -u. Software
- Computernetzwerke für Firmen und Privat
- Verkauf u. Installation v. Windows Media Center
- Internet ADSL - Router Firewall - Digitales Fernsehen
- Computer Schulungen u.a. WinVista, Windows 7
- Erstellung von Webseiten für Firmen und Privat
- Neu: Swisscom – Handy – Smartphone – TV - TVAIR



Besuchen Sie unseren Webshop
www.gmuer-data.ch



**50 Jahre**

MÄNNERCHOR TURICUM POST

Konzert und Jubiläumsfeier

Samstag, 9. Juli 2011

- 17.00 Uhr Messe mit Chorliedern
18.15 Uhr Jubiläumskonzert
in der Katholischen Kirche in Geroldswil
- Anschliessend Apéro,
Festwirtschaft und Darbietungen
auf dem Dorfplatz Geroldswil

Zu dieser Feier sind Sie herzlich eingeladen

Es ist ein öffentlicher Anlass
Eintritt: Frei

Mitwirkende: Männerchöre Turicum Post Zürich und MC Engstringen
„Dezibell“ vier junge Sägerinnen
Dario Frustaci „Schlagzeug“

MÄNNERCHOR TURICUM POST ZÜRICH



Ettlin und Partner
8954 Geroldswil

- Malen
- Renovieren
- Bodenbeläge

Natel 079 404 36 02
Tel. 044 747 00 75
www.pegros.ch
info@pegros.ch

Turnverein Oetwil-Geroldswil



Geräteturnen – Kantonaler Frühlingswettbewerb in Egg

Am Sonntagmorgen, den 17. April, sind wir mit drei Mädchen vom Geräteturnen an den Wettbewerb in Egg gefahren. Selina Antonopoulos, Céline Mathys und Sarah Fuchs haben ihren ersten Wettkampf in der Kategorie 3 souverän absolviert.

Trotz Nervosität konnten sie ihr in der Winterzeit Gelerntes optimal zeigen und haben schöne Übungen geturnt. In einem Teilnehmerfeld von 232 Mädchen hat Selina mit total 36.45 Punkten den sehr guten 14. Platz belegt.

Am Boden konnte sie dann sogar eine super Note von 9.70 entgegen nehmen. Die gute Leistung wurde mit einer Auszeichnung belohnt.

Ebenso durfte Sarah eine Auszeichnung mit nach Hause nehmen. Sie erreichte mit konstanten Noten und einem Total von 34.70 Punkten den 87. Rang. Für Céline hat es leider nicht ganz gereicht. Sie belegte den 139. Rang. Bestimmt wird ihr Fleiss im Training auch bald Früchte tragen.



Hallenwinterwettkampf Dietlikon 02.04.11

Kein Podestplatz, oder doch?

Bei strahlendem Frühlingswetter hat der Hallenwinterwettkampf um 10 Uhr in Dietlikon begonnen. 11 Knaben und Mädchen haben sich der Herausforderung gestellt, und unter der Betreuung von Barbara die 5 Pflichtdisziplinen Wandprellen, Medizinball stossen, Weitsprung, Pendellauf und Hindernislauf absolviert. Als sechste Disziplin konnte gewählt werden zwischen Zielwurf, Seilspringen und Unihockeyslalom. Alle waren mit Begeisterung und grossem Eifer dabei. Leider hat es nicht aufs Podest gereicht, trotz dem hervorragenden 5. Platz von Kian Lienberger.

Um 13 Uhr kamen auch die 11 grossen Jugendlichen zum Wettkampf. Sie absolvierten die gleichen Disziplinen wie die Jüngeren, wurden aber natürlich anders bewertet. Die drei Mädchen und 8 Knaben bestritten den Wettkampf mit viel Einsatz und Freude. Die Qualifikation zum Final des Hindernislaufs haben von den Unsrigen gleich zwei geschafft. Robert und Silvan durften gegen 6 andere Jugendliche um die Podestplätze kämpfen. Robert schaffte den Sprung auf den 2. Platz. In der Vereinswertung haben wir bei den Knaben den 3. Rang erreicht und die sechs Mädchen kamen auf den 15. Rang, BRAVO!



Resultate:

Mädchen 2003 + jünger: 27. Cynthia Antonopoulos,

39. Julia Schmitter,

46. Mona Schönenberger

Mädchen 2001/2002: 53. Anna Müller, 56. Livia Blum

Mädchen 1999/2000: 22. Nathalie Alther

Mädchen 1997/1998: 20. Jasmin Lehmann, 41. Valentina Albarano

Knaben 2003 + jünger: 16. Joël Quinter, 19. Niklaus Sieber, 20. Nils Inauen

Knaben 2001/2002: 5. Kian Lienberger, 9. Simon Botschen, 37. Nicolas Huber

Knaben 1999/2000: 8. Benjamin Botschen, 9. Rafael Saxer, 18. Nico Enzler

Knaben 1997/1998: 13. Nils Ebeling, 22. Lukas Dittli, 27. Reto Fries

Knaben 1995/1996: 4. Robert Alther, 7. Silvan Burkhardt

Turnverein Oetwil-Geroldswil

34. Urdorfer Waldlauf 07.05.2011

30 Läuferinnen und Läufer haben an diesem sonnigen Samstag am Knollilauf in Urdorf mitgemacht. Der TV Urdorf hat in gewohnter Manier den Lauf gut vorbereitet und die ersten Grillwürste schon um 13 Uhr verkaufsbereit präsentiert.

Wir haben um 14 Uhr mit dem Einlaufen begonnen, Barbara mit den jüngeren Kindern für die kurze Strecke und Erwin mit den grösseren für die Strecke von 2.2 Kilometern.

Erfreulicherweise haben auch mehrere Eltern die Kinder als Supporter begleitet. Speziell gefreut hat uns die Anwesenheit von Yvonne Dittli, unserer Vizepräsidentin, und Nadine Schlienger, der Trainerin unserer Mädchenriege.

Alle Kinder haben mit grossem Einsatz gekämpft und auch wieder persönliche Bestleistungen erbracht. Mit Kategoriensiegen haben erneut Michelle Gröbli und Silvan Burkhardt brilliert und Steffi Dittli erreichte einen super zweiten Platz an diesem Lauf.

Herzliche Gratulation allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern unseres Vereins. Wir hoffen, auch in Dietikon und in Aesch mit möglichst vielen Teilnehmenden den Spitzenplatz als Riege behaupten zu können.



19. Wiesentälilauf 10.4.2011

Rekordverdächtig waren die Anmeldungen des OTVG's eine Woche vor dem Lauf. Mit 70 Anmeldungen aus allen Riegen und 13 ELKI's, also 83 Voranmeldungen von unserem Verein war der Rekord gebrochen.

Wir hoffen natürlich, dass wir auch an den kommenden Läufen mit dieser grossen Crew antreten können. Die vielen Läufer fanden am Sonntag dann auch die besten Bedingungen vor. In einem herrlich grünenden Wiesentäli konnten die vielen Läufer ihre Ausdauer unter Beweis stellen.

Jung und Alt trafen sich zu unserem Anlass, genossen die verschiedenen Laufstrecken, das Zusammensein und die feinen Hot Dogs, Kuchen und Würste vom Grill. Auch Besucher fehlten nicht.

So konnten wir auch Ehrenmitglied Fredi Appenzeller und seine Frau Brigitte begrüßen. Es waren auch Läufer dabei, die schon ihren 19. Lauf absolvierten, so der Cupgründer, Ernst Ratgeb, sowie Thomas Beck und Dominik Hugli vom OTVG.

Wir durften auch einige Podestplätze feiern. Kategoriensieger waren Michelle Gröbli, Silvan Burkhardt und Raphael Hugli. Ein grosser Dank geht an alle Helferinnen und Helfer, ohne die der Lauf nicht durchgeführt hätte werden können. Für unseren Lauf leisteten an diesem Wochenende 25 Helferinnen, Helfer und zwei Samariter Freiwilligenarbeit für unsere Jugend im Limmattal und Knonaueramt.

Ein spezieller Dank gebührt Barbara, die nun zum 19. Mal den Lauf als OK-Präsidentin durchgeführt hat.

Hier

ein topaktueller Link
zu Ihrer Region.

www.limmattalerzeitung.ch

Von A bis Z informiert. 

APPI-SERVICE AG

GARTENMASCHINEN UND KLEINGERÄTE

Verkauf - Service - Reparaturen - Vermietung

Gartenmaschinen und Geräte für Hobby-Gärtner, Bau- und Forstwirtschaft

Vertikutierer - Motorhacken - Motorfräsen - Kettensägen - Hochdruckreiniger
Häcksler - Balkenmäher - Motorsensen - Heckenscheren und diverse Elektrogeräte

Fachberatung und Ausstellung

DI - FR 8 - 12 Uhr / 14 - 18.30 Uhr / SA 9 - 14 Uhr / Montag geschlossen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch - Fredi und Brigitte Appenzeller
Limmattalstrasse 46 - 8954 Geroldswil - 044-748 30 05 - www.appi-service.ch

AKTION FR. 299.-
MIT APPI-SERVICEPLUS



**STATT
FR. 399.-**



Das Kleine pflegen
das Grosse meistern.



Offsetdruck Goetz AG

Steinhaldenstrasse 22

CH-8954 Geroldswil

Phone +41 44 747 85 00

info@goetz-ag.ch

www.goetz-ag.ch

Turnvereins Oetwil-Geroldswil



Geräteturnen - Regionalmeisterschaft vom 14. Mai 2011 in Rümlang

Am 14. Mai 2011 fand die Regionalgeräteturnmeisterschaft in Rümlang statt. Bereits um 07.30 Uhr absolvierten unsere kleinsten Mädchen im K1 ihren Wettkampf. Sie wurden begleitet und betreut von der Hilfsleiterin Stephanie Zingg. Für die einen war es der erste Wettkampf. Aus diesem Grunde waren sie etwas aufgeregt und etwas undiszipliniert.

Doch die Mädchen zeigten gute Leistungen und erreichten den 7. Rang mit Cynthia Antonopoulos, den 26. Rang belegte Livia Blum, den 35. Rang Jessica Gisler. Für eine Auszeichnung reichte es leider dieses Mal nicht bei Anna Müller, welche den 38. Rang bei insgesamt 88 Teilnehmerinnen belegte.

Um 10.30 Uhr konnte Stefanie Dittli ihren Wettkampf unter Betreuung von MonikaENZler beginnen. Auch sie startete dieses Jahr in einer höheren Kategorie, nämlich im K5, und durfte ihre Bodenübung das erste Mal auf einem Spickboden absolvieren, was Neuland war, denn wir haben keinen solchen Belag in unseren Turnhallen. Mit gut geturnten Übungen verfehlte sie nur knapp eine Auszeichnung und erreichte den 32. Rang von 54 Teilnehmerinnen.

Um 11.00 Uhr begannen die Knaben im K1. Sie hatten gleich ein grosses Aufgebot an Betreuern. Es waren mit dabei Stefanie Zingg, Barbara, Raphael, sowie unser Präsident und Fotograf Erwin Hugi. Auch sie zeigten sehr gute Leistungen und wurden mit Spitzenplätzen belohnt. Leo Quinter wurde 3. und Kian Lienberger erreichte den hervorragenden 6. Platz bei 22 Teilnehmern.

Nach der Mittagspause gingen unsere Mädchen aus dem K3 an den Start. Sie wurden von MonikaENZler betreut und motiviert.

Selina Antonopoulos erreichte den hervorragenden 3. Rang. Leider reichte es dieses Jahr für Sarah Fuchs zu keiner Auszeichnung. Sie belegte den 30. Rang. Céline Mathys kam auf den 36. Rang bei insgesamt 69 Teilnehmerinnen.

Nach diesem Anlass gebührt wieder Mal ein grosses Dankeschön unserem Leiterteam, welches diese Mädchen und Knaben trainiert, denn ohne ihren grossen Einsatz wären diese Resultate nicht möglich. Ein Dankeschön an dieser Stelle an Barbara und Olivia Hugi, Stephanie Zingg, MonikaENZler sowie an Tanja Adam, welche den ganzen Tag als Kampfrichterin tätig war.



Weitere Berichte sind auf unserer Homepage www.otvg.ch ersichtlich.

24.-26. Juni 2011	Kantonales Turnfest in Wädenswil – Kids
1.-3. Juli 2011	Kantonales Turnfest in Wädenswil – Aktive/Damen
9. Juli 2011	Familienanlass OTVG
20. August 2011	Knolicup – Aescher Lauf
27./28. August 2011	Wanderwochenende DR
3./4. September 2011	Kellerfest
3./4. September 2011	Kantonale Geräte-meisterschaften
24. September 2011	REJUWE Limmattal – in Geroldswil



Neue Leistungsvereinbarung mit den Vertragsgemeinden

Die Kündigung der seit 2003 gültigen Leistungsvereinbarung durch die Gemeinde Oberengstringen im letzten Frühjahr und die neue Pflegefinanzierung, die ab 2011 gilt, machten es nötig, eine neue Leistungsvereinbarung zwischen den fünf Trägergemeinden rechts der Limmat einerseits und unserer Organisation andererseits auszuhandeln.

Mit dem neuen Vertrag können wir unsere gesetzlichen Leistungen weiterhin ohne Einschränkungen wahrnehmen und die Finanzierung unserer Organisation ist nach wie vor gewährleistet und erlaubt es dem Vorstand, auf Veränderungen im Markt unverzüglich zu reagieren und die allenfalls nötigen Investitionen an die Hand zu nehmen.

Nachdem die Trägergemeinden dem vorgelegten Vertragsentwurf zugestimmt hatten, war es nun an den Mitgliedern, dem Vertrag an der Mitgliederversammlung vom 19. Mai 2011 zuzustimmen. Ohne Gegenstimmen wurde die in der Einladung abgedruckte Leistungsvereinbarung genehmigt.

Bereits zuvor wurden die Tätigkeitsberichte und die Rechnung 2010 vorbehaltlos genehmigt und dem Vorstand Décharge erteilt sowie der Mitgliederbeitrag für das kommende Jahr festgesetzt.

Nach 12 Jahren trat Elisabeth Lustenberger aus dem Vorstand zurück, Angelica Slongo Mohr trat nach 8 Jahren Vorstandstätigkeit zurück. Beiden wurden ihre Verdienste um die Spitex mit Blumen und einem Geschenk verdankt. Neu wurde Jeanette Hollenweger aus Unterengstringen in den Vorstand gewählt. Wir wünschen ihr viel Freude in dieser Aufgabe.

Die weiteren Vorstandsmitglieder Ruth Schumacher, Kurt Schwab, Paul Studer und Hans-Jörg Zweifel wurden in ihrem Amt bestätigt, Paul Studer zusätzlich als Präsident. Der Vorstand besteht neu aus fünf Mitgliedern, dem statutarischen Minimum.



Aufgrund der Professionalisierung der Buchhaltung und Kostenrechnung werden inskünftig die Revisoren nicht mehr aus dem Kreis der Mitglieder gewählt und die Gemeinden stellen keine RPK-Mitglieder mehr zur Rechnungsrevision. Stattdessen wurde die Confisus Treuhand AG, Dietikon, für ein Jahr als Revisionsstelle gewählt.

Die Mitglieder wurden über eine Preiserhöhung bei den hauswirtschaftlichen Leistungen informiert. So gilt ab 1. Juli 2011 ein Einheitstarif von Fr. 35.–/h anstelle des bisherigen nach Einkommen abgestuften Tarifes. Wer Mitglied in unserem Verein ist, bezahlt lediglich Fr. 32.–/h. Ein Beitritt lohnt sich also auf jeden Fall.

Nach knapp einer Stunde schliesst der Präsident die Versammlung und lädt die Anwesenden zu einem kleinen Imbiss ein.

**Spitex rechtes Limmattal,
8104 Weiningen
www.spitex-rechteslimmattal.ch**

wenn kommunikation
was erreichen soll

bomotion

bomotion ag, werbung & produktion
043 455 58 58, www.bomotion.ch

Kreismusik Limmattal



KREISMUSIK LIMMATTAL



www.kreismusik.ch

Samstag, 9. April 2011:

Gemeindesaal Unterengstringen

Rückblick: Das Unterhaltungskonzert der Kreismusik Limmattal unter dem Motto «Ever-green» war ein voller Erfolg! Nach knapp drei Monaten intensiver Vorbereitungszeit waren wir soweit vorbereitet, dass wir unsere «Ever-greens» vortragen konnten.

Gespannt warteten die Gäste auf das Konzert und staunten nicht schlecht, als unser Dirigent, Daniel Vauthey, als Gärtner verkleidet ans Dirigentenpult trat.

Er verstand es geschickt, die gespielten «Ever-greens» immer wieder mit einer der vorhandenen grünen Pflanzen in Verbindung zu bringen. Mit passenden Showeinlagen entlockte er den Zuhörern manchen Lacher und entpuppte sich dabei nicht nur als hervorragender Dirigent, sondern auch als begabter Showmaster!

Aber auch die Tambourengruppe unter der Leitung von Raffael Hotz, war wieder in «Hochform»! Sie eröffnete das Konzert mit dem Marsch «OKAY» von Norbert Wasmer und zeigte dem Publikum während dem Konzert noch mehrmals auf virtuose Art, was man unter Rhythmik so alles versteht.

Passend zum Sechseläuten-Wochenende beendete wir zur Freude der Gäste das Konzert mit einer Zugabe — dem «Sechseläuten-Marsch»!

Kreismusik Limmattal, Edi Lienberger





Wir sind ein Verein aus 28 jungen- und jung gebliebenen Aktivmitgliedern sowie 220 Passivmitgliedern und Sponsoren. Um die Fachkenntnisse in Erster Hilfe zu erlernen und zu festigen, treffen wir uns regelmässig zu Monatstrainings unter fachkundiger Leitung einer Technischen Leiterin oder eines Technischen Leiters. Aktuelle Informationen aus dem weiten Gebiet der Medizin, des Rettungswesens und der Unfall-Prävention gehören ebenfalls in unsere Weiterbildung. Auch die Geselligkeit hat bei uns einen hohen Stellenwert und wird intensiv gepflegt.

Der Samariterverein betreut Samariterposten an vielen sportlichen und kulturellen Anlässen und ist da nicht mehr wegzudenken. Für die Öffentlichkeit führt der Samariterverein regelmässig Kurse in Nothilfe, BLS-AED, Nothilfe bei Kleinkindern und spezifische Zielgruppenkurse für Firmen etc. durch.

Für die optimale Ergänzung unseres Vorstandes suchen wir eine engagierte Persönlichkeit als

Aktuar / Aktuarin

Ihre Hauptaufgaben:

- Erledigung der laufenden Korrespondenz
- Führung der Protokolle von Versammlungen und Sitzungen
- Verwaltung der Mitgliederdaten

Sind Sie eine jüngere Person mit fachlichen Kenntnissen im kaufmännischen Bereich?
Verfügen Sie über PC-Anwender Kenntnisse?

Haben Sie Freude in einem aktiven Vorstand mitzuwirken und haben Freude am Vereinsleben?

Sind Sie aus der Region Limmattal und bereit dem Samariterverein beizutreten?

Sind Sie bereit eine interessante Freiwilligen-Arbeit zu leisten und erst noch für das Leben zu lernen?

Dann sind Sie bei uns richtig!

Melden Sie sich bei unserer Präsidentin Anita Fröhlich Wiederkehr
Wir freuen uns auf Ihre Nachricht.

Samariterverein Geroldswil/Oetwil

Präsidentin

Anita Fröhlich Wiederkehr

Rainstrasse 4

8104 Weiningen

Tel. 044 750 60 82

praesidentin@svggo.org

Tennisclub Geroldswil



Spielgeschehen

In vielen Sportarten neigt sich die Saison dem Ende zu oder ist schon dort angelangt. So auch im Tennis, wo die Gruppenspiele der Interclubmeisterschaft abgeschlossen sind. Nun werden in einzelnen Gruppen noch Auf- und Abstiegsspiele folgen.

Der TCG schnitt insgesamt mit unterschiedlichem Erfolg ab, wie nachstehend zusammengefasst.

2. Liga Aktive, Gruppe 13

1	UBS ZH	20	43-19
2	Airport Bassersdorf	15	34-26
3	Fällanden	14	29-29
4	Geroldswil 2	5	14-46

Unsere Jüngsten sammelten weniger Punkte als Erfahrungen. Mehr als der Schlussrang lag in dieser starken Gruppe nicht drin, wodurch nun die Abstiegsspiele bestritten werden müssen.

Senioren 2. Liga, Gruppe 18

1	Unterengstringen	20	40-05
2	Geroldswil 1	15	33-13
3	Frohberg 3	5	11-34
4	Dietlikon 2	2	06-38

Unser stärkstes Seniorenteam hielt sich nicht nur in der Liga, sondern ist durch den 2. Schlussrang auch für die Aufstiegsspiele berechtigt, die im Juni stattfinden.

Damen (Seniorinnen) 3. Liga

1	Herblingen	17	35-10
2	Bülach	12	25-21
3	Stork	11	24-22
4	Oberglatt	10	22-25
5	Geroldswil	9	22-25
6	Irchel Rafzerfeld	4	10-35

Die Damen hatten insofern etwas Pech, als viele Spiele äusserst knapp verloren oder nur knapp gewonnen wurden. Da jedoch in dieser Liga 5 Runden ausgetragen werden, bleibt noch eine recht gute Chance, sich nach vorne zu spielen, zumal u.a. das Spiel gegen den Tabellenletzten Irchel fehlt.

2. Liga Aktive, Gruppe 16

1	Geroldswil 1	17	37-23
2	Uhwiesen	16	35-24
3	Zell	14	29-35
4	Oetwil a.L.	7	22-41

Ganz anders erging es den Aktiven in «mittlerem Alter» (so um die 30). Dank einem 9:0 im Derby gegen Oetwil, erzielt im allerletzten Spiel, schaffte der TCG den Gruppensieg und spielt nun um den Aufstieg!

Senioren 2. Liga, Gruppe 20

1	Hinwil	19	38-08
2	Geroldswil 2	9	20-28
3	Bülach	8	19-29
4	Blau-Weiss Uster	6	19-31

Gleiches wie für das erste Seniorenteam gilt auch für das zweite. In dieser Gruppe gab es einen hoch überlegenen Sieger, im Übrigen herrscht Ausgeglichenheit.

Veteranen 2. Liga

1	Fällanden	12	28-15
2	Fehraltorf	12	26-16
3	Geroldswil	8	20-23
4	Bülach	4	10-30

Die Veteranen, dieses Jahr aufgestiegen, hielten sich in der höheren Liga erstaunlich gut. Es resultierten je ein Sieg, ein Unentschieden und eine Niederlage. Die Abstiegsrunde wird gegen einen Vierten einer anderen Gruppe ausgetragen werden können.



Harmonie, Spass und vor allem Erfolg beim Team der aktiven Herren (Gruppe 16) um Etienne Spillmann (2. von rechts).



Das erfolgreichste TCG-Team (Sen. 2L, Gruppe 18, Captain Walti Haga 2.v.r.) spielt um den Aufstieg in die 1. Liga!



Bei den Damen (Captain Prica Jegen, Mitte) ist noch vieles offen, ein zweiter Schlussrang ist noch möglich.



Die Veteranen um Karl Hofstetter (kniend, links) konnten in der 2. Liga durchaus mithalten, wenn auch nicht an der Spitze.

FC Oetwil-Geroldswil



Lesen Sie in unserem Beitrag wie wir unseren Anspruch des Dorfvereins für die Gemeinden Oetwil a.d.L., Geroldswil und Weiningen gerecht werden, in dem wir weitere Möglichkeiten bieten, um «im Dorf» aktiv Fussball zu spielen. Dies mit der Erweiterung des Mannschaftsangebots: Die Frauen mit einem Team und neu bei den Männern wird für jede Altersklasse eine Aktivmannschaft bereitgestellt. Darüber hinaus bieten wir Einblick in das diesjährige Juniorenlager – die Erfolgsgeschichte geht weiter...

Viel Spass beim Lesen.
Euer Präsident, Steven Meier



1. Mannschaft 2010 / 2011



Die Rückrunde der 1. Mannschaft ist eine Berg- und Talfahrt

Nach einer intensiven Vorbereitung mit einigen Prestigeeerfolgen sowie einem erfolgreichem Trainingslager in Spanien startete die 1. Mannschaft optimistisch in die Mission Klassenerhalt.

Dass eine erfolgreiche Vorbereitung nicht immer eine gute Saison zur Folge hat, mussten die Geroldswiler am eigenen Leib erfahren. Es war vielmehr eine Achterbahnfahrt welche die Mannschaft von Trainer Andrea Roselli und Martin Ryser in der Rückrunde zurücklegte. Auf diskussionslose Siege folgten zerschmetternde und ernüchternde Niederlagen. Es gelang dem FC Oetwil-Geroldswil jedoch bis anhin im Kampf gegen den Abstieg wichtige Siege einzufahren und sich punktemässig ein wenig von den Abstiegsrängen zu entfernen.

Die vier letzten Partien, unter anderem zwei Derbys, waren bis Redaktionsschluss noch nicht ausgetragen. Der FCOG ist zuversichtlich, dass die Jungs in den restlichen Spielen, die noch nötigen Punkte für den Klassenerhalt erspielen bzw. erkämpfen werden.

Frauen-Power im Werd

Dass heute fussballverrückte Frauen den Traditionsverein beleben, ist Daniel Weinmann und Christian 'Zufi' Zurfluh zu verdanken. Vor Jahren haben sie sich vorgenommen den Mädchen-Fussball beim FCOG zu fördern. Mit viel Engagement haben die beiden Trainer den Mädchen die Freude am Fussball vermittelt. Das gute Umfeld sowie die tolle Infrastruktur hat dazu geführt, dass viele Spielerinnen den Weg ins Werd entdeckt haben und sich laufend fussballerisch weiterentwickelt haben.

Das FCOG Frauenteam belebt die Sportanlage Werd in Geroldswil





Steiniger Weg bis zur ersten aktiven Frauenmannschaft beim FCOG

Ende Sommer 2010 konnte der Verein die steigenden Anfragen nicht mehr bewältigen. Viele Mädchen und Damen haben über Monate freiwillig trainiert ohne einen Ernstkampf zu bestreiten. Der Ruf nach einer aktiven Frauenmannschaft wurde immer lauter.

Die Spielerinnen waren bereit, aber ein Trainer musste her! In den Wintermonaten wurde Franco Cutecchia von seiner Tochter motiviert sich für das Amt des Trainers zu bewerben. Als ebenfalls die Zustimmung des Vorstandes in enger Zusammenarbeit mit Daniel Weinmann und Christian Zurluf ausgesprochen wurde, räumte man auch dieses Hindernis aus dem Weg.

Und bereits in den ersten Januarwochen wurde mit dem Training begonnen. Als Dank für die Realisierung legten sich die Frauen auch gleich voll ins Zeug und haben fleissig an Kondition und Technik gearbeitet. Schon bald hat sich die neue Mannschaft an renommierten Gegnerinnen gemessen. Auch wenn das junge Team in keinem Vorbereitungsspiel als Sieger vom Platz ging, wurde jeweils viel an Erfahrung gewonnen und die Entwicklung vorangetrieben.



3. April 2011 – erstes offizielles Meisterschaftsspiel

Endlich geht es los, nach vielen grauen, kalten, düsteren Winterabenden auf dem Werd, bestritten bei strahlendem Sonnenschein die FCOG Frauenmannschaft ihr erstes Meisterschaftsspiel. Die Spannung war bei den Spielerinnen, beim Vorstand, beim Trainer und bei allen Zuschauern riesig. Haben die Frauen trotz der Niederlagen in den Vorbereitungsspielen genug Selbstvertrauen um sich dem Gegner zu stellen?

Und wie... das Team war einmal mehr bereit und legte einen Traumstart hin: Das Spiel endete mit dem klaren Resultat von 5:1! Riesen Freude im Team, Stolz beim Trainer und auch der Vorstand war sichtlich erleichtert über das Startfurioso der Damen. Im weiteren Verlauf der Frühjahrsrunde konnte sich das Team im oberen Tabellendrittel positionieren.

Fazit des Trainers Franco Cutecchia

«Für mich ist es pure Freude die Damen zu trainieren. Auch hat sich der Verein richtig entschieden den Frauen und Mädchen eine gebührende Plattform zu bieten. Ich bin sicher, dass sich die Quantität sowie die Qualität im Werd in die richtige Richtung entwickeln wird.»



Voller Einsatz ist Ehrensache

Aufruf an weitere fussballverrückte Frauen:

Liebe Mädchen und Damen wir empfangen euch mit offenen Armen. Kontaktiere uns auf www.fcog.ch (via ÜBER UNS > Trainer > Trainer Frauen) und schon bist Du dabei!



Das Team stimmt sich auf das Spiel ein.

FC Oetwil-Geroldswil

Zwei neue Aktivmannschaften für den FC Oetwil-Geroldswil

Schon seit ein paar Jahren schlummert in einigen Köpfen der Gedanke eine weitere Aktivmannschaft beim FCOG zu gründen. Einige A-Junioren erreichen jedes Jahr das Alter, dass sie nicht mehr bei den Junioren mitspielen dürfen. Somit kam es zu unumgänglichen Abgängern aufgrund von fehlenden Möglichkeiten sich im Verein weiterhin dem Hobby Fussball zu widmen. Mit einer weiteren Mannschaft wäre dieses Risiko minimiert. Und diesen Sommer wird es Realität: Der FCOG bildet «s'Drüü» und meldet eine weitere 5. Liga Mannschaft beim Verband.

Diese einmalige Gelegenheit wurde durch eine Übernahme eines kompletten Teams überhaupt erst möglich gemacht. Der Verein RW SoleLuna 04 suchte für seine einzige Aktivmannschaft eine nachhaltige Lösung und in Zusammenarbeit mit dem Vorstand vom FCOG einigte man sich, dass alle Spieler vom RW SoleLuna 04 in den FCOG integriert werden und das neue Team gründen [siehe auch unseren Bericht in den Geroldswiler Nachrichten 1/2011].

Ein weiterer Traum geht in Erfüllung

Viele Spieler des Vereins RW SoleLuna 04 haben die Wurzeln bereits jetzt schon im Limattal. Und durch die Integration in den FCOG ergab sich eine zweite einmalige Möglichkeit, mit welcher ein weiterer Wunsch beider Parteien in Erfüllung gehen wird: die Gründung einer Seniorenmannschaft!

Das Kader der Seniorenmannschaft ergibt sich aus aktuellen FCOG Spielern und ehemaligen SoleLuna Spielern, welche das 32. Altersjahr erreicht haben und somit die Bedingung erfüllen als Senior zu spielen. Zudem finden zurzeit noch Gespräche und Aktionen statt um neue Spieler für dieses Team zu gewinnen.

Das erste Mal in der Vereinsgeschichte wird damit eine optimale Abdeckung aller Fussballmannschaftsklassen, das heisst eine ununterbrochene Kette zwischen allen Alterskategorien von Junioren bis hin zu den Aktiven, erreicht.

Komm vorbei!

Hast Du vor Jahren aus beruflichen oder familiären Gründen die Fussballschuhe an den Nagel gehängt, aber das Kribbeln nicht verloren? Oder möchtest Du in Deinem Dorfverein die Karriere ausklingen lassen? Oder wolltest Du schon immer beim FCOG spielen, aber es ergab sich niemals die Möglichkeit?

Dann komm vorbei und zeige Dein Können gleich vor Ort! S'Drüü und die Senioren erwarten Dich im Werd...

Weitere Details sind stets aktualisiert auf unsere Homepage www.fcog.ch zu finden.



Fussball ohne Schiedsrichter? Undenkbar.



Werde Schiedsrichter beim FC Oetwil-Geroldswil!

Begleite aktiv den Fussballsport und melde Dich bei uns um mehr über unser attraktives Leistungsangebot zu erfahren.



Vorschau

1. Augustfeier Geroldswil im Werd

Die Gemeinde offeriert eine Bratwurst und für alles Weitere sorgt im Festzelt der FCOG



10. Juniorenlager in Lenzburg – 2.– 6. Mai 2011

Auch dieses Jahr war das Sportzentrum Wilmetten in Lenzburg wieder fest in den Händen des FC Oetwil-Geroldswil. 94 Junioren im Alter zwischen 5 und 15 Jahren haben sich dieses Jahr für das Camp angemeldet. Damit sind von den Fussballschülern bis zu den C-Junioren alle vertreten.

Es ist jedes Jahr eine Freude zuzusehen, wie die Anlage für eine Woche lang von den FCOG-Junioren mit Begeisterung benutzt wird. Auch wenn der Lagerleiter und Juniorenobmann Beat Lutz und seine Crew auf einen mittlerweile sehr grossen Erfahrungsschatz zählen können, waren auch dieses Jahr viele Stunden Vorarbeit geleistet worden, um das Lager auf die Beine zu stellen und das umfassende Rahmenprogramm zu definieren. Denn neben den Trainings am Morgen, zählen auch die vielseitigen Freizeitaktivitäten zu den bedeutenden Attraktionen des Juniorenlagers.





Die Mischung aus konzentriertem Training am Morgen und lockerem Nachmittagsprogramm machte den Kindern Spass. Langweilig wurde es hier niemandem. Neben Fussball standen Ausflüge, wie das legendäre Go-Kart Rennen, Beachsoccer, Minigolf oder Kino auf dem Programm.



Das diesjährige Highlight war aber unbestritten der Event am Donnerstagnachmittag: die Jumpin-Anlage in Mettmenstetten! Jumpin bedeutet mit einem Neopren-Anzug über eine Wasserschanzenanlage zu rutschen und nach vollendeter Akrobatik ins kühle Nass einzutauchen.

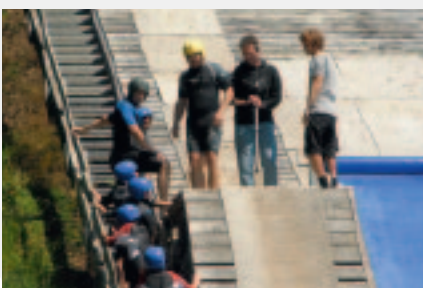


Will man das Jubiläums-Juniorenturnier in einem Satz zusammenfassen, so wäre wohl die folgende, häufig geäusserte Aussage am treffendsten: «Es isch eifach mega geil!»

Das Lager ist längst zur Tradition geworden. Für die Junioren und für den Verein ist das eines der Highlights der Saison! Dafür einen aufrichtigen Dank an alle HelferInnen, BetreuerInnen und TrainerInnen, die mit viel Herzblut stets den vollen Einsatz gaben. Auch ein herzliches Dankeschön an die Lagersponsoren Firma Dittli AG, Garage Balzer und Pneu Schöpfer, sowie an alle weiteren grossen und kleinen Sponsoren, ohne deren Unterstützung die Durchführung nicht möglich gewesen wäre. Zu guter Letzt natürlich auch ein grosses Merci allen teilgenommenen JuniorInnen.



Bis zum nächsten Jahr...



Jumpin - YEAHHH!

In eigener Sache...

An dieser Stelle möchten wir ein herzliches Dankeschön für die enormen Dienste von Agnes Marquart aussprechen (Austritt aus Vorstand im Februar 2011, zu lesen in den Geroldswiler Nachrichten 1/2011). Sie hat den «effzeoogee» sichtlich geformt und auch die Öffentlichkeitsarbeit des Vereins, sowie das Sponsoring hervorragend gemeistert.

Wir hoffen, diese tolle Vorlage reibungslos aufzunehmen und weiterzuentwickeln.

Danke vielmals liebe Agnes.

Die Spielpläne für die neue Saison 2011/12 für unsere **Aktiv-, Junioren- und Mädchenmannschaften** finden Sie auf **unserer Homepage www.fcog.ch** oder beim offiziellen Regionalverband unter www.fvrz.ch

Kontakt FCOG

Steven Meier, Präsident

steven.meier@fcog.ch

oder

Beat Lutz, Juniorenleiter

beat.lutz@fcog.ch

oder

Claudio De Fezza, Marketing

claudio.defezza@fcog.ch

geben Ihnen gerne Auskunft.

Unsere nächsten Aktivitäten

18. Juni: Rebblütenfest in Weiningen

Besuchen Sie unseren Stand!

8. Juli: Exkursion – Geburtshelferkröte

20.30 Uhr Parkplatz Friedhof Oberengstringen

Ihre Rufe erinnern an helle Glockentöne, was ihnen in der Mundart den Namen «Glöggli-frosch» eingebracht hat. Die Männchen übernehmen während der Paarung die Laichschnüre von den Weibchen und tragen die Eier mehrere Wochen mit sich herum, bis sie die ausschlüpfenden Kaulquappen schliesslich ins Wasser entlassen. Diese sind so besser vor Fressfeinden geschützt.



Natur- und Vogelschutzverein
Limmattal rechtes Ufer

Kontakte:

Edi Meier, Dietikon – 044 742 36 34
eduard_meier@bluewin.ch

Edwin Lifart, UE – 044 750 58 77

www.nvvlimmattalru.ch
mail@nvvlimmattalru.ch



BOURQUIN

Uhren-Bijouterie, Langstrasse 234, 8005 Zürich
Tel: 044 271 36 30

Praxisübernahme

Per 1. Juni 2011 haben wir die Zahnarztpraxis von Dr. med. dent. Urs Knauer übernommen und freuen uns, diese mit viel Engagement und Freude weiterzuführen.

Auch das Team aus Assistentinnen und DH bleibt bestehen. Im Monat Juni bauen wir die Praxis um und modernisieren sie. Telefonisch sind wir aber jederzeit erreichbar.

Wir sind Dr. med.dent. Malte Schulz und Dr. med.dent. Michèle Schulz-Katterbach.

Herr Dr. Schulz schloss 2003 sein Staatsexamen in Freiburg im Breisgau (D) ab. Anschliessend arbeitete er auf der Poliklinik für Orale Chirurgie der Universität Zürich. Darauf folgte ein Jahr in einer Privatpraxis im Bündnerland. Zwischen 2006 und 2009 spezialisierte sich Dr. Schulz zum «Fachzahnarzt Oralchirurgie» bei Prof. Dr. D. Buser, Universität Bern.

Seit 2009 ist er selbständiger Zahnarzt in einer Privatpraxis in Zürich, unterrichtet angehende Dentalhygienikerinnen und bietet neben seiner Fachkompetenz in Chirurgie auch das gesamte Spektrum der Zahnmedizin an.

Frau Michèle Schulz-Katterbach absolvierte ihr Staatsexamen 2006 in Zürich. Sie bildete sich von 2006 bis 2009 an der Klinik für Zahnerhaltung, Präventiv- und Kinderzahnmedizin bei Prof. Dr. A. Lussi, Universität Bern, weiter. Ihre Schwerpunkte sind Prävention, Wurzelbehandlungen, computergesteuerte Restaurationen, ästhetische Zahn- und Kinderzahnmedizin. Seit 2010 arbeitet sie in einer Privatpraxis in Zürich.

Wir beide üben unseren Beruf mit viel Einsatz und Freude aus, jeder in seiner Fachkompetenz. So können wir Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, das gesamte Spektrum der Zahnmedizin ausgenommen Kieferorthopädie anbieten und Sie fachlich gut ausgebildet beraten und betreuen.

Speziell für Kinder bieten wir «die Begleitung von Tom & Jerry» an, und bei Bedarf zahnärztliche Therapien unter Lachgas. Uns liegt es am Herzen, dass unsere grossen und kleinen PatientenInnen in entspannter Atmosphäre bei uns betreut werden.

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie uns Ihr Vertrauen schenken und uns kennenlernen.

Wir sind zu Öffnungszeiten unter 044 748 27 77 erreichbar, auch in der Umbauphase während dem Monat Juni 2011!

Ihre

Zahnärzte im Gemeindezentrum

8954 Geroldswil

fon 044 748 27 77, fax 044 748 30 42

info@zahnaerzte-geroldswil.ch

www.zahnaerzte-geroldswil.ch

Dr. med. dent. Malte Schulz



Dr. med. dent. Michèle Schulz-Katterbach



Elektro Stüssi hat den Generationenwechsel erfolgreich vollzogen.



Seit beinahe 25 Jahren, genauer seit dem Jahr 1987, sind wir, Elektro Stüssi, im Limmattal tätig. Unser Familienunternehmen hat seinen Sitz in Oetwil a.d.L. Im Jahr 2000 konnten wir das Ladenlokal an der Limmattalstrasse 43 in Geroldswil übernehmen. Ich, Hans-Rudolf Stüssi, habe zusammen mit meiner Ehefrau Beatrice das Elektrounternehmen mit viel Engagement und Freude geführt. Nun dürfen wir nach vielen arbeitsreichen Jahren in den wohlverdienten Ruhestand treten. Am 1. Mai übergebe ich die Firma meinem 1971 geborenen Sohn Dennis.

An dieser Stelle danke ich Ihnen, geehrte treue Kunden, auch im Namen meiner Frau ganz herzlich für das uns entgegengebrachte Vertrauen. Schön, wenn auch unser Nachfolger dieses Vertrauen entgegennehmen kann.

Am 1. Mai habe ich, Dennis Stüssi, die Firma von meinem Vater übernommen und führe sie unter dem Namen Elektro Stüssi GmbH. Ich freue mich auf die Herausforderung als Geschäftsführer, kann ich mich doch auf fundierte Kenntnisse abstützen.

Als Eidg. Dipl. Elektroinstallateur und Kontrolleur mit mehr als 20 Jahren Praxiserfahrung im Bereich Elektro-, Telefon-, TV- und Netzwerkinstallationen sowie in Beratung, Planung, Einkauf und Offertwesen bin ich befähigt, nicht nur meinen Kunden, sondern auch meinen Lehrlingen Vieles zu bieten.



Qualität in Dienstleistung und Verkauf ist mir ein grosses Anliegen. Die besondere Kompetenz der Firma Elektro Stüssi GmbH liegt im Bereich Kundenservice mit einer schnellen Abwicklung. Ich freue mich, Sie von unserem Können, unserer Qualität und unseren Dienstleistungen überzeugen zu können.

Ladenöffnungszeiten:

Montag	13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	07:00 bis 12:00 Uhr



Die Basis für gute Installationen

Limmattalstr. 43 8954 Geroldswil
Tel.: 043 455 55 00 Fax: 043 455 55 02
www.elektro-stuessi.ch info@elektro-stuessi.ch

Liebe Geroldswilerinnen und Geroldswiler Liebe Limmattalerinnen und Limmattaler


HOSTELLERIE
Zürich-Geroldswil

Seit bald 2 Jahren ist die Gamag Management AG hier in Geroldswil in der Hostellerie tätig. Wir haben in den vergangenen Monaten viel erlebt, viel versucht und vor allem viele nette Gäste kennen gelernt. Natürlich gab es die eine oder andere kritische Stimme, man darf aber mit Freude sagen: die positiven Rückmeldungen überwiegen.

Gerade im jetzigen wirtschaftlichen Umfeld und dem sich immer schneller ändernden Gastronomiemarkt ist es für mein Team und mich wichtig, unseren Gästen eine «Oase der Erholung» anbieten zu können. Unser Ziel ist es, unseren Gästen ein exzellentes Produkt zu offerieren und uns konstant an allen Fronten zu verbessern. Falls Ihnen etwas fehlt, wenn

Sie eine Idee haben oder einfach mal etwas loswerden wollen, schreiben Sie mir persönlich eine Mail an: gm@hostellerie-geroldswil.ch

Nochmals herzlichen Dank! Wir freuen uns schon jetzt, Sie bei uns willkommen zu heissen.

John M Rusterholz
Gastgeber




HOSTELLERIE
Zürich-Geroldswil

THE EVENT LOCATION - IM LIMMATTAL



DER IDEALE TREFFPUNKT FÜR

- ★ Kongresse
- ★ Events
- ★ Tagungen/Seminare
- ★ Hochzeiten
- ★ 5 Säle
- ★ Kapazität bis 500 Pers.

RESTAURANTS

- ★ Pizzeria

HOTEL

- ★ Brasserie
- ★ 71 Zimmer
- ★ Bar

Für mehr Informationen: www.hotelgeroldswil.ch

Erntekalender



Von Früchten und Gemüse aus Geroldswiler Anbau.

Gerne machen wir Sie mit dem nachstehenden Erntekalender auf die lokalen Produkte unseres einzigen Geroldswiler Bauern aufmerksam, die jeweils direkt ab Hof an der Dorfstrasse erhältlich sind:

Erntekalender:



Kirschen: 14. Juni bis 14. Juli



Himbeeren: 1. August bis 17. Oktober



Zwetschgen: 3. August bis 29. September



Pfirsiche: 5. August bis 21. September

Anita & Andreas Tschanz

Dorfstrasse 82
8954 Geroldswil
Telefon 044 748 08 21
Je nach Wetterlage und Ernte
können sich die angegebenen
Daten verschieben



Audi

Autocenter Limmattal
B. Strebel AG

Grindlenstrasse 4
8954 Geroldswil

Telefon 044 749 27 17
Telefax 044 749 27 10
E-Mail info@autocenterlimmattal.ch
www.autocenterlimmattal.ch



peter christen
architekt fh/stv

neubau
umbau
renovation
sanierung

badenerstrasse 18 • 8104 weiningen zh
fon 044 750 36 31 • fax 044 750 61 85
info@cbarch.ch • www.cbarch.ch

Glanzenburg Adieu

Am Freitag, 16. September 2011 empfängt Denise Koch zum letzten Mal regulär Gäste in der Glanzenburg. Mit grosser Wahrscheinlichkeit bedeutet dies gleichzeitig auch das Ende der «Glanzi».

Am 1. Oktober 1997 kam Denise Koch als junge, weithin unbekannte Pächterin mit einigem Herzklopfen auf die Glanzenburg. Ihre bis dahin gesammelten Erfahrungen, die Freude an der Arbeit und ihr zähes Durchstehvermögen halfen ihr aber schnell, Fuss zu fassen, von den Gästen mit ihrer konsequenten Haltung akzeptiert zu werden, Freundschaften zu schliessen und treue Stammgäste zu gewinnen.

In bewundernswerter Art und mit viel Talent verstand Sie es, ein straff organisiertes, kleines Team stets zu Höchstleistungen zu motivieren. So entstanden auch bei wetterabhängig nicht immer voraussehbarem Ansturm auf die beliebte Sonnenterrasse selten lange Wartezeiten, und trotz grosser Belastung in Service und Küche, stellten sich nie die mancherorts betriebsüblichen Gehässigkeiten ein. Dies natürlich nicht zuletzt deshalb, weil Denise stets ein glückliches Händchen bei der Wahl der Mitarbeitenden hatte.

Auch diesem Team, das der Glanzenburg Gesicht gab, gilt es für Belastbarkeit und anhaltende Freundlichkeit ein Kränzchen zu winden, allen voran Elisabeth Schneider, die seit Anbeginn am Buffet und im Service mitwirkte und

Koch Christian «Benni» Keller, der soeben sein 12jähriges Jubiläum feierte, und den nichts, aber auch gar nichts aus seiner stoischen Ruhe zu bringen scheint.

In weitem Umkreis wurde die Glanzenburg bald einmal berühmt für die legendären «Cordon Bleu» und die Fleischspezialitäten auf dem Heissen Stein. Auch die Kegelbahn war beliebter Anziehungspunkt und mit Grund, dass sich viele lokale Vereine regelmässig in der Glanzenburg trafen.

Bei geschlossener Terrasse über Mittag ohne Reservation einen Platz zu finden, war oft kaum möglich. Zu beliebt waren die günstigen Menüs und der speditive Service bei Handwerkern und Mitarbeitenden der umliegenden Betriebe, auch in Verbindung mit dem grossen Parkplatz.

So verliert Geroldswil einen höchst beliebten Treffpunkt ganz besonderer Art und mit ureigenstem Ambiente – sehr, sehr schade. «Aber nach 14 Jahren», so Denise Koch, «ist vorerst mal genug. Sicher werde ich der Gastronomie treu bleiben, aber nicht als Hauptverantwortliche für einen ganzen Betrieb mit all den damit verbundenen, laufend zunehmenden Verpflichtungen administrativer Art».

Am Samstag, 17. (20:00 bis 24:00) und Sonntag 18. (11:00 bis 13:00) September verabschieden sich Denise und Ihr Glanzi-Team mit einer Riesensause mit der in Geroldswil bereits bestens bekannten Top-Partyband «Werner & Co.» So können wir alle mit einem zumindest für kurze Zeit nochmals lachenden Auge von unserer geliebten «Glanzi» Abschied nehmen – «Adieu Glanzi».





APOTHEKE ANDRÉ ROCHAT

Poststrasse 1
CH-8954 Geroldswil

Telefon: 044 748 14 34 und 044 748 30 20

Fax: 044 748 08 66

E-Mail: rochatpharm@bluewin.ch

Willkommen bei der ZKB.

www.zkb.ch

Die nahe Bank



**Zürcher
Kantonalbank**



Locher

**DROGERIE • PARFUMERIE
HEILMITTEL**

ALLES RUND UM IHR WOHLBEFINDEN
UND FÜR DEN TÄGLICHEN BEDARF

- HOMÖOPATHIE, SPAGYRIK UND HEILKRÄUTER
- KÖRPERPFLEGE, WELLNESS UND HYGIENE
- POOL-PFLEGE UND INSEKTIZIDE
- FEUERWERK – DAS GANZE JAHR



GEROLDSWIL • HUEBWIESENSTRASSE 27 • 044 749 25 50
SCHLIEREN • BAHNHOFSTRASSE 2 • 044 730 35 16

BRANCHE	FIRMA	STRASSE	ORT	TELEFON
Agentur für Mode + Textil	Palatexim GmbH	Rebbergstrasse 20PF 268	Geroldswil	044 748 27 11
Antriebe Steuerungen	Meimo AG	Im Welbrig 12	Geroldswil	043 455 30 40
Apotheke	Apotheke A. Rochat	Poststrasse 1	Geroldswil	044 748 14 34
Arc hitektur	schularchitektur gmbh	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 747 52 40
Architektur	Architekturbüro Bruno Vogel GmbH	Saumackerstrasse 14	Zürich	044 433 16 80
Architektur	Architekturbüro H. Gössi	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 747 01 21
Architektur	Atelier Lehmann Architektur GmbH	Bergstrasse 10	Oetwil a.d.L.	043 344 08 00
Architektur	cba christen architekt	Badenerstrasse 18	Weiningen	044 750 36 31
Architektur	Gössi Architekten + Partner	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 747 01 21
Architektur	Unger & Treina AG	Aargauerstrasse 250	Zürich	044 438 50 00
Arzt-,Spital- + Laborbedarf	Sonomed GmbH	Steinhaldenring 4	Geroldswil	044 748 11 61
Autogewerbe	Autocenter Limmattal Bruno Strebel AG	Grindlenstrasse 2/4	Geroldswil	044 749 27 27
Autogewerbe	Dittli AG Autohilfe Limmattal	Limmattalstrasse 65	Geroldswil	044 748 13 13
Autogewerbe	Garage E. Balzer	Chrummacherstr. 5	Geroldswil	044 749 30 50
Autogewerbe	Bosch-Service	Buebenastrasse 15a	Geroldswil	044 748 01 70
Autogewerbe + Bautechnik	Dittli AG Garagen & Bautechnik	Limmattalstrasse 15	Oetwil a.d.L.	044 749 33 99
Bäckerei-Konditorei	Bäckerei-Konditorei Frei AG	Poststrasse 6	Geroldswil	044 740 24 04
Bank	Zürcher Kantonalbank	Zentralstrasse 19	Dietikon	044 745 36 36
Bau- + Industrie-Elektronik	Ingold & Co. AG	Poststrasse 3	Oetwil a.d.L.	044 748 38 28
Baugeschäft	Biffiger AG	Gartenstrasse 6	Dietikon	044 740 29 23
Baugeschäft	G. Merçay Bau AG	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 748 16 46
Baugeschäft	Gottfried Häfliger AG	Alte Landstrasse 19	Oetwil a.d.L.	044 748 11 69
Bauingenieur + Planungsbüro	Gauss + Merz AG	Höhenstrasse 12	Geroldswil	044 748 36 88
Bauingenieur + Planungsbüro	Landis AG	Huebweisenstrasse 34	Geroldswil	044 747 82 82
Beamer + Homecinema	CPP AG	Grindlenstrasse 3	Geroldswil	044 747 00 32
Brenner + Heizsysteme	Weishaupt AG	Chrummacherstr. 8	Geroldswil	044 749 29 29
Büromaterial + -maschinen	fiba Schul- und Bürobedarf AG	Steinhaldenring 10	Geroldswil	044 746 46 26
Chemische Reinigung	Textilpflege Huebwies	Huebweisenstrasse 38	Geroldswil	044 748 16 58
Coiffeur	Coiffeur «ZENTRUM»	Dorfplatz / Huebwiesenstrasse	Geroldswil	044 748 16 80
Damen- und Herrenmode	Boutique Loft	Poststrasse 3	Geroldswil	044 748 21 05
Daten- Verpackungsservice	DWV AG	Lerzenstrasse 21	Dietikon	043 322 32 80
Dentalhygiene	Praxis für Dentalhygiene	Limmattalstrasse 51	Geroldswil	044 748 55 55
Drogerie	Locher Drogerie GmbH	Huebweisenstrasse 27	Geroldswil	044 749 25 50
Druckerei	Druckerei Fahrweid	Fahrweidstrasse 46	Fahrweid	044 748 42 60
Druckerei	Spillmann Druck AG	Baslerstrasse 104	Zürich	044 401 44 66
Druckvorstufe	ART TILLY AG	Schlieremerstrasse 13	Urdorf	044 736 10 10
Elektro-Anlagen	Elektro Stüssi GmbH	Limmattalstrasse 43	Geroldswil	043 455 55 05
Elektro-Anlagen	Elektro Müller	Schulhausstrasse 2	Oetwil a.d.L.	044 748 09 42
Elektrotechnik	Demelectric AG	Steinhaldenstrasse 26	Geroldswil	043 455 44 00
Ernährungsberatung	ParaMediForm	Haslernstrasse 10	Geroldswil	044 775 73 43
Garten- + Landschaftsbau	Hämmerli & Kämpf	Lenggenbachstr. 3	Fahrweid	044 747 07 00
Gartenmaschinen	Appi-Service AG	Limmattalstrasse 46	Geroldswil	044 748 30 05
Gebäudeisolationen	F. Keller Gebäudeisolations AG	Schulhausweg 4	Oetwil a.d.L.	044 748 04 23
Gemeinde	Gemeinde Geroldswil	Postfach 131	Geroldswil	044 749 32 00
Gemeinde	Gemeinde Oetwil an der Limmat	Alte Landstrasse 7	Oetwil a.d.L.	044 749 33 66
Getränke	Weinecke	Bergstrasse 44	Dietikon	044 740 64 64
Gipsergeschäft	Marcheggiani AG	Erlenweg 107	Oetwil a.d.L.	044 748 25 83
Grabmalkunst	Grabmalkunst	Austrasse 43	Dietikon	044 740 80 65
Grafik	Kreativstudio Andreas Kummer	Poststrasse 1	Oetwil a.d.L.	044 748 03 43
Grafik / Druckvorstufe	bomotion ag	Rebackerstrasse 34	Oetwil a.d.L.	043 455 58 58
Hotel + Restaurant	Hostellerie Geroldswil/Gamag AG	Huebweisenstrasse 36	Geroldswil	044 747 87 87
Hundepflege	Hundesalon Laika	Huebweisenstrasse 9a	Geroldswil	044 747 50 70
Immobilien dienstleistungen	Hofstetter & Partner Immobilien-Treuhand AG	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 749 33 33
Innenausbau/Bauleitungen	André Anderes	Dorfstrasse 83	Geroldswil	079 747 52 52
Internationale Transporte	P. + V. Dieterich	Dorfstrasse 91	Geroldswil	044 748 15 34
Internet und Computersysteme	lwrite GmbH	Huebweisenstrasse 59	Geroldswil	044 748 32 23
Kaminfeger	Max Früh	Friedhofstrasse 11a	Weiningen	044 750 54 17
Kommunikationsberatung	ONE TO ONE Bruno Hofer AG	Riedstrasse 6	Dietikon	044 740 22 05
Kosmetik	Kosmetiksalon	Schweizackerstrasse 8	Oetwil a.d.L.	044 748 17 81
Kosmetik	BEAUTI-ISLAND	Höhenstrasse 11B	Geroldswil	044 747 08 48
Küchenbau	rfd rational küchen ag	Bohnackerstrasse 1	Oetwil a.d.L.	044 748 32 42
Küchenbau	Studer Küchentechnik	Postfach 10	Oetwil a.d.L.	044 280 00 90
Lebensmittel	Coop Zürich	Poststrasse 5	Geroldswil	044 748 41 61
Lebensmittel	DMP	Huebweisenstrasse	Geroldswil	044 748 19 79

BRANCHE	FIRMA	STRASSE	ORT	TELEFON
Lufttechnik	Risch Lufttechnik AG	Steinhaldenstrasse 3	Geroldswil	044 747 80 00
Lymphdrainage	Praxis SANDRASANA	Limmattalstrasse 46	Geroldswil	044 748 33 32
Malen, Umbauen, Renovieren	Pegros Ettlin und Partner	Dorfstrasse 134	Geroldswil	044 747 00 75
Maler-/Bodenleger-/Tapezierergeschäft	Martin Gerber	Dorfstrasse 74	Geroldswil	044 748 06 87
Malergeschäft	Daniel Kneubühler	Welbrigstrasse 26 b	Geroldswil	044 748 24 64
Malergeschäft	Gebr. Pflegarth AG	Grindlenstrasse 5	Geroldswil	044 747 80 80
Malergeschäft	Marcel Sanapo	Rebackerstrasse 2f	Oetwil a.d.L.	044 747 06 66
Marketing/Werbung	Extern Marketing GmbH	Limmattalstrasse 46	Geroldswil	044 748 33 30
Massagepraxis	Ost-West Gesundheitspraxis	Stettenstrasse 5	Geroldswil	044 748 09 10
Massagepraxis	Well-Med	Poststrasse 3	Geroldswil	043 455 56 61
Messebau	Wagner Messebau AG	Gewerbering 30	Wohlen	056 621 08 08
Offsetdruckerei	Offsetdruck Götz AG	Steinhaldenstrasse 22	Geroldswil	044 747 85 00
Personenwagen Transporter etc.	Miet and Drive AG	Brunastrasse 3	Fahrweid	044 740 87 87
Plattenbeläge	Roger Niederhäuser AG	Huebriesenstrasse 10	Geroldswil	079 663 33 20
Radio TV Hifi	M + Melectronic M. Laub	Steinhaldenstrasse 24	Geroldswil	044 748 48 41
Restaurant	Restaurant Glanzenburg	Limmattalstrasse 49	Geroldswil	044 748 18 47
Restaurant	Restaurant Freihof	Alte Landstrasse 11	Oetwil a.d.L.	044 748 00 08
Schreinerei	Limmat Schreinerei Burri + Weber	Brunastrasse 2	Fahrweid	043 455 53 10
Schreinerei + Innenausbau	Werner Lehmann	Buebenastrasse 17/19	Geroldswil	044 748 01 40
Storenbau	Steiger Lamellenstoren	Ebriststrasse 4	Oberengstringen	079 355 00 20
Storenmaterial	Storenmaterial AG	Chrummacherstrasse 1	Geroldswil	044 748 37 77
Telekom und Unterhaltungselektronik	Auratel Telecom AG	Steinhaldenstrasse 8	Geroldswil	044 735 19 00
Textil	Werch-Chuchi	Huebriesenstrasse 38	Geroldswil	044 748 10 45
Treuhand	Merçay Treuhand	Eschenbachstrasse 4b	Oetwil a.d.L.	044 748 10 94
Treuhand	Zimmermann Treuhand	Huebriesenstrasse 80	Geroldswil	044 741 52 53
Velos + Motos	Stöckli Bike GmbH	Im Welbrig 12	Geroldswil	044 748 14 21
Vermögensverwaltung	Oberortner Vermögensverwaltung	Seefeldstrasse 62	Zürich	043 499 88 33
Versicherungen	Basler-Versicherung	Huebriesenstrasse 77	Geroldswil	044 747 03 00
Versicherungen	Die Mobiliar	Kirchplatz	Dietikon	044 744 70 77
Versicherungen	AXA Winterthur	Zürcherstrasse 50	Dietikon	044 744 50 81
Versicherungen	Swiss Life Generalagentur Dietikon	Riedstrasse 12	Dietikon	044 744 29 00
Vorhänge	Ado Swiss AG	Steinhaldenstrasse 4	Geroldswil	044 747 84 00
Wirtschaftsjurist	Dr. jur. Moritz Ottiker	Huebriesenstrasse 44	Geroldswil	044 748 27 26
Zeitschriftenverlag	United Production GmbH	Postfach 116/Soodstr. 20	Oetwil a.d.L.	044 747 00 03
Zeitungen	Verlag Limmattaler Zeitung	Kirchstrasse 21	Dietikon	058 200 57 77

KONTAKTADRESSEN GVGO	www.gvgo.ch
Präsident	Michael Deplazes
Vizepräsident	Fredi Appenzeller
Kassierer	Danijel Dvorski
Aktuarin	Patrizia Dittli
Veranstaltungen	Peter Dittli

Inserate-Infos zu den Geroldswiler-Nachrichten

Auflage 2500 Stück und online unter www.geroldswil.ch
Verteilung in alle Haushaltungen in Geroldswil und Fahrweid

Inseratepreise

1/1 Seite Umschlag	CHF 550.00
1/2 Seite Umschlag	CHF 350.00
1/1 Seite	CHF 450.00
1/2 Seite	CHF 250.00
1/4 Seite	CHF 200.00
1/8 Seite	CHF 150.00

Formate:

1/1 Seite	178 mm	x	277 mm
1/2 Seite	178 mm	x	134 mm
1/4 Seite quer	178 mm	x	63 mm
1/4 Seite hoch	85 mm	x	134 mm
1/8 Seite	85 mm	x	63 mm

Inserate online buchen:

www.geroldswil.ch/geroldswiler-nachrichten

Jahresauftrag für 4 Ausgaben mit 10% Rabatt,
bei Inhaltswechsel innerhalb des Abonnements
CHF 30.– pro Wechsel.

**Die nächsten Geroldswiler
Nachrichten erscheinen
Ende September 11**

Annahmeschluss für die nächsten
Ausgaben ist jeweils Freitag

3/11 26. August 11, 4/11 25. November 11,
1/12 24. Februar 12, 2/12 25. Mai 12

Behörden und Institutionen

Wichtige Telefonnummern

Sanität Notruf	144	Gemeinderat	
Feuerwehr	118	Präsidentin	
Kantonspolizei	117	Ursula Hofstetter, Poststrasse 9	044 748 10 45
Ärztlicher Pikettdienst (Notfalldienst)	044 421 21 21	Hochbauvorstand	
Schweizerisches Toxikologisches Informationszentrum	145	Willy Oswald, Höhenstrasse 20	044 748 12 87
Spital Limmattal	044 733 11 11	Vizepräsident/Finanzvorstand	
SPITEX Verwaltung	043 455 10 10	Michael Deplazes, Huebwiesenstrasse 77	044 748 06 60
SPITEX Krankenpflege	043 455 10 12	Sozial-/Gesundheitsvorstand	
SPITEX Hauspflege/Haushalthilfe	043 455 10 14	Veronika Neubauer, Huebwiesenstrasse 24	044 748 41 66
SPITEX Krankmobilenmagazin	044 750 15 32	Liegenschaftenvorstand	
Mütter- und Väterberatung	043 259 93 75	Peter Christen, Welbrिंग 31	044 748 40 42
Jugend- und Familienberatung	043 259 93 00	Sicherheitsvorstand	
Kleinkindberatung	043 259 93 60	Martin Conrad, Höhenstrasse 14	044 775 85 75
Alimentenhilfe/Kleinkindbetreuungsbeiträge	043 259 93 00	Tiefbau-/Werkvorstand	
Sozialdienst für Alkohol- und Suchtprobleme	044 741 56 56	Dominik Tiedt, Dorfstrasse 62	079 337 94 16
Sucht-Präventionsstelle Schlieren	044 731 13 21		
Tierärztlicher Notfalldienst (zentrale Auskunftsstelle)	044 740 98 38	Rechnungsprüfungskommission	
Pro Senectute (Frau L. Eichenberger)	044 748 26 53	Präsident	
Rotkreuz-Fahrdienst (Frau R. Saladin)	044 748 27 89	Franz Heller, Dorfstrasse 87	044 748 08 94
TIXI-Taxi Mitgliedschaft	044 404 13 80		
TIXI-Taxi Fahrtenbestellung	0848 00 20 60	Technische Dienste	
		EKZ Ortsmonteur	044 744 24 24
Gemeindeverwaltung	044 749 32 00 / Fax 044 749 32 90	Tiefbauamt/Gemeindewerke	044 749 32 35
Montag:	7.30 – 11.30 Uhr, 14.00 – 18.30 Uhr	Feuerschauer	044 747 82 82
Dienstag – Donnerstag:	8.30 – 11.30 Uhr, 14.00 – 16.30 Uhr	Förster	056 424 23 02
Freitag:	durchgehend von 08.30 – 14.30 Uhr	Brunnenmeister/Wasseralarm	Privat 044 741 34 73
info@geroldswil.ch / www.geroldswil.ch			Geschäft 044 749 33 99
Gemeindeammann- und Betreibungsamt	044 749 32 50		Natel 079 233 57 47
Abteilung Sicherheit und Bevölkerung		Abfallsammelstelle Giessacker	044 747 02 28
– Einwohnerkontrolle	044 749 32 00		
– Gemeindepolizei	044 749 32 17	Primarschulpflege	
Abteilung Steuern	044 749 32 10	Präsident	
Abteilung Finanzen und Liegenschaften	044 749 32 20	Peter Lehmann, Buebenastrasse 19, Geroldswil	044 748 32 04
Abteilung Präsidiales	044 749 32 30	Sekretariat	
Abteilung Bau und Werke	044 749 32 35	Schulhaus Huebwies Geroldswil	044 748 23 00
Abteilung Soziales	044 749 32 40		
Friedensrichter , Enrico Denicolà, Welbrिंग 18	079 402 49 35	Oberstufenschulpflege	
Feuerwehrkommandant , Christian Signer, Geroldswil	079 252 71 44	Präsidentin	
Leiter Zivilschutz , Daniel Wenger, Bremgartnerstrasse 22, 8953 Dietikon	044 744 35 68	Ingrid Donatsch, Unterengstringen	044 750 36 34
daniel.wenger@dietikon.ch		Sekretariat	
		Badenerstrasse 36, 8104 Weiningen	043 455 11 11
Hallenbad	044 749 32 70	Pfarrämter	
Montag – Freitag	08.00 – 21.30 Uhr	Evangelisch-reformiertes Pfarramt	
Mittwoch	06.30 – 21.30 Uhr	Poststrasse 7b	043 500 62 72
Samstag/Sonntag	10.00 – 18.00 Uhr		
Näheres zu Sauna/Dampfbad und Solarium siehe:	www.geroldswil.ch	Römisch-katholisches Pfarramt	
		Poststrasse 5b	043 455 48 48
Gemeinde-/Schulbibliothek , Am Dorfplatz	044 748 26 24		
Dienstag:	17.00 – 21.00 Uhr		
Mittwoch und Donnerstag:	15.00 – 19.00 Uhr		
Samstag:	9.30 – 12.00 Uhr		

125 Jahre Qualität und Zuverlässigkeit.

Europa's Hausgeräte-Marke
Nummer 1 feiert.



Tradition, Qualität und Zuverlässigkeit. Werte, für die Bosch seit 125 Jahren steht. Genau wie unser Markenbotschafter Jörg Abderhalden. Begeben Sie sich mit dem dreifachen Schwingerkönig auf Entdeckungsreise und lernen Sie die vielfältige und innovative Produktwelt der Bosch Hausgeräte kennen. So, wie den Bosch Classic Edition Kühlschrank, der mit seinem Retro-Look absolut im Trend liegt. Gewinnen Sie diesen stylischen Kühlschrank und weitere attraktive Preise.
www.bosch-home.ch



BOSCH
Technik fürs Leben